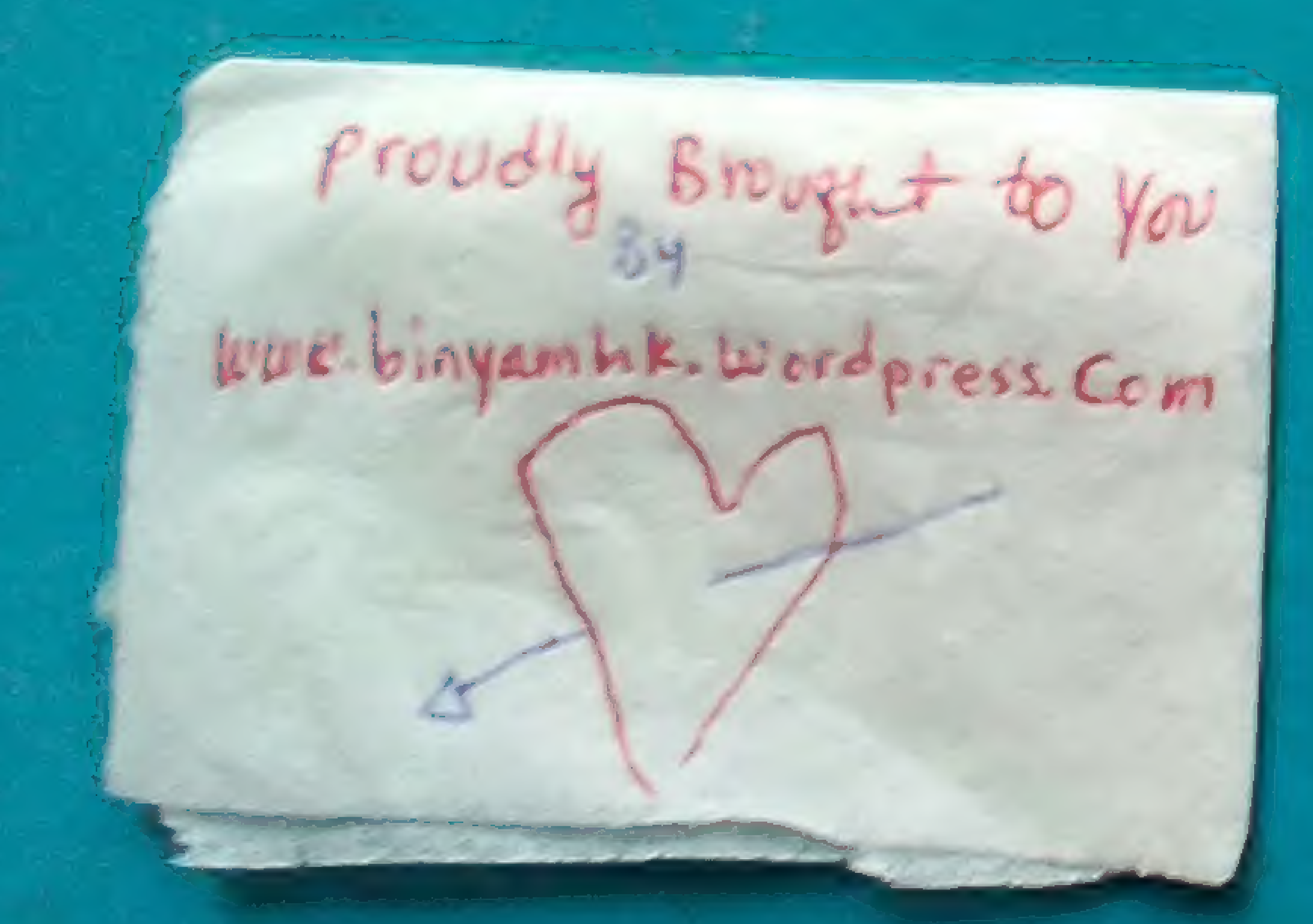
تعليم اللغة العربية بالأمهرية

اعداد

آدم محمد أبامنشو



ዋጋው ብር 5·00

الثمن ٥ بر

اديس أبابا ١٩٩٢م

የዐረብኛ ቋንቋ መማሪያ

አዘጋጅ

አደም ሙሐመድ አባምቹ

አዲስ አበባ ፡ 1984 ዓ.ም

تعليم اللغة العربية بالأمهرية

إعداد

آدم محمد أبامشو

الناشر

الشيخ يحيى محمد العنسي

أديس أبابا ١٩٩٢م

የዐረብኛ ቋንቋ መማሪያ

አዘጋጅ

አደም ሙሐመድ አባምቹ

አሳታሚ

ሺህ የሕያ ሙሐመድ አልዐንሲ

አዲስ አበባ ፣ 1984 ዓ.ም.

ማውጫ

فهرس الكتاب

መግቢያ

ይህንን የዐረብኛ ቋንቋ መማሪያ መጽሐፍ ለማዘጋጀት ስነሳ ከሁሉም በፊት የቋንቋ መግባቢያነት ዓቢይ ጉዳይ አድርጌ በመገንዘብ ነው ። በስተተር ደግሞ ሀገራችን ኢትዮጵያ ከዐረቡ ዓለም ጋር ባላት መልክዐ ምድራዊ ፡ ባሕላዊ ተዛምዶ ሳቢያ ሥፍር ቁጥር የሌላቸውን ቃላት የሁለቱ ሀገሮች ተወላጆች በጋራ ይጠቀሙባቸዋል ።

እንዲህም ሲሆን የመተሳሰራቸው ጥልቀት የቱን ያህል እንደሆነ ለመረዳት አያዳግትም።

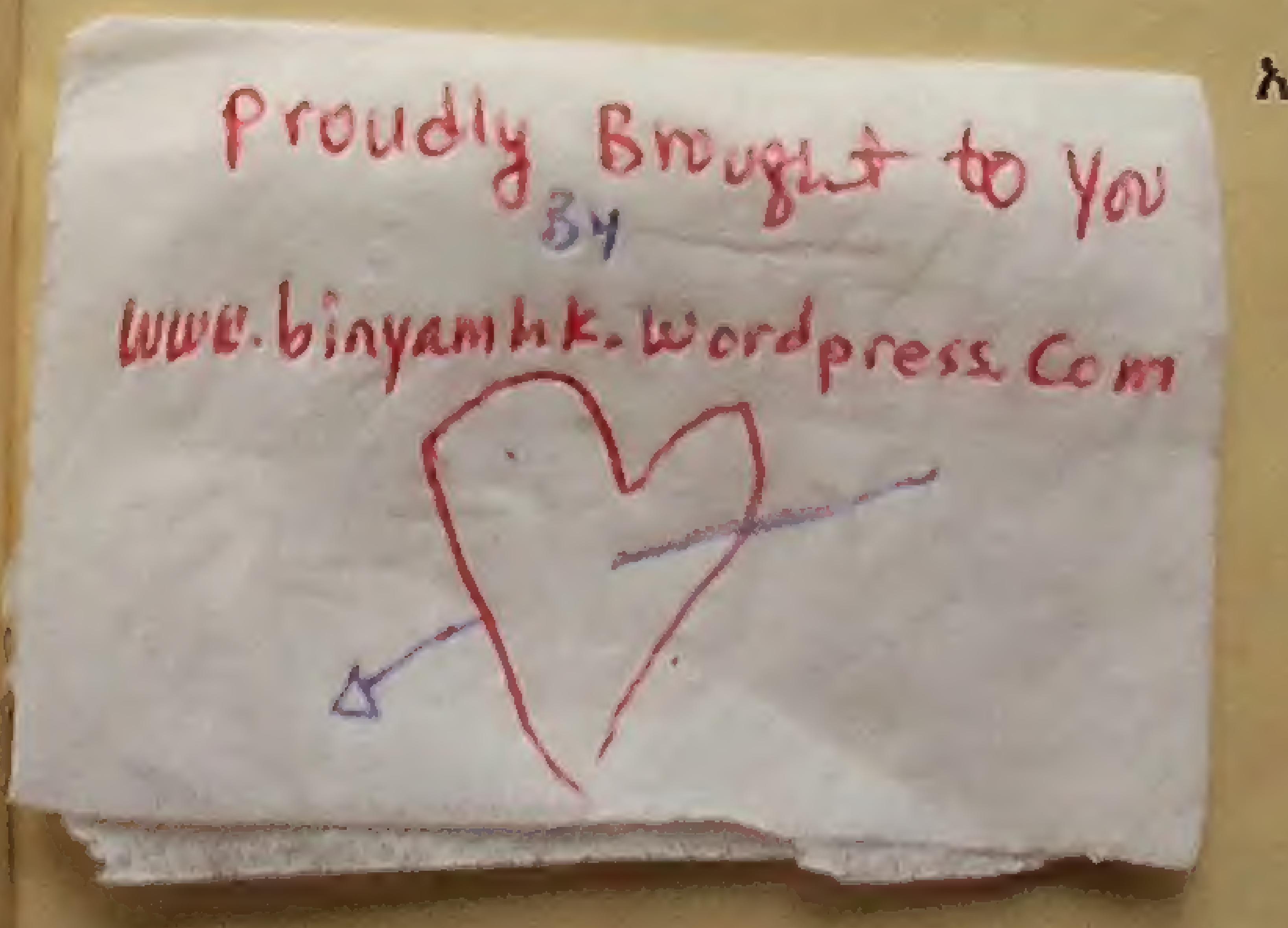
ይህን መሰል መጽሐፍ በማዘጋጀት ረገድ እኔ የመጀመሪያው አይደለሁም። ካሁን በፊት ታትሞ የወጣ አለ ። ይህ የኔ መጽሐፍም ወቅቱ ከሚጠብቀው ቴክኖሎጂካዊ እድገት ጋር ሙሉ በሙሉ የተራመደ ነው ለማለት ባልደፍርም በመጠኑም ቢሆን የቋንቋን ትምህርት ለሚያፈቅሩ ይጠቅማል ብዬ አምናለሁ ።

ስለዚህ ይህንኑ የዐረብኛ መማሪያ ለኢትዮጵያውያን ወገኖቼ ሳበረክት ዝንባሌ ላላቸው በርካታ አንባብያን መሠረት እንደሚሆን ሙሉ ተስፋ ሳደርግ ይህም መጽሐፍ የመጀመሪያዬ ይሁን እንጂ ወደፊት ደግሞ በስፋትና በምልዐት አዘጋጅቼ ለማቅረብ ያለኝን ፍላጐት እገልጻለሁ ።

እንግዲህ መንደርደሪያውን እኔው ልጀምረው ፡

"አሰላሙ ዐለይኩም"

እደም መሐመድ አባምቺ



مقدمة

عندما بدأت اعداد هذا الكتاب « تعليم اللغة العربية بالأمهرية » ، وضعت في الاعتبار أولا أهمية اللغة حول التفاهم ، وثانيا ان بلدنا إثيوبيا له ارتباط وثيق مع العالم العربي جغرافيا وثقافيا ، كما أن هناك كلمات لاحصر لها تستخدم في كلتا اللغتين .

فليس من الصعب اذن ادراك مدى عمق هذا الترابط .

وازاء هذا فأنا لست أول من يقوم باعداد مثل هذا الكتاب ؛ فقد أعد وطبع كتاب مماثل من قبل . ورغم أني لاأتجرأ على القول بأن كتابي هذا يحتوى على المصطلحات الحديثة على الوجه الأكمل ، الا انه يضم في صفحاته موادثمينة ومفيدة لمن يرغب في تعلم اللغة العربية .

وحينما أقدم هذا الكتاب لإخواني الإثيوبيين الذين لهم طموحات لتعلم هذه اللغة ، فأملي كبير جدا في أن يضع لهم أساسا متينا في هذا المجال ، ومع أن محاولتي هذه هي الأولى من نوعها ، فأنا على استعداد في المستقبل لاعداد كتاب أشمل ان شاء الله .

وأخيرا أقول :

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

آدم محمد أبا متشو

ክፍል አንድ — الباب الأول

ምዕራፍ አንድ — الفصل الأول

አልሑሩፉልሂጃኢያ — الحروف الهجائية

የአረብኛ ፊደሎች ከነአነባበባቸው

ተራ ቁ. ترتيب	የአረብኛ ፊደሎች الحروف العربية	አነባበብ በአማርኛ قراءتها بالأمهرية	ተራ ቁ. ترتيب	የአረብኛ ፊደሎች الحروف العربية	አነባበብ በአማርኛ قراءتها بالأمهرية
1	أ	አሊፍ	16	ط	ጣእ
2	ب	ባእ	17	ظ	ዟእ
3	ت	ታእ	18	ع	ዐይን
4	ث	ሳእ	19	غ	ገይን
5	ج	ጂም	20	ف	ፋእ
6	ح	ሓእ	21	ق	ቃፍ
7	خ	ኻእ	22	ك	ካፍ
8	د	ዳል	23	ل	ላም
9	ذ	ዛል	24	م	ሚም
10	ر	ራእ	25	ن	ኑን
11	ز	ዛይ	26	ه	ሃእ
12	س	ሲን	27	و	ዋው
13	ش	ሺን	28	ى	ያእ
14	ص	ሷድ		لا	ላም አሊፍ
15	ض	ዷድ			

ንባባቸው ለየት ስለሚሉ ፊደሎች ማብራሪያ

ከተራ ቁጥር من الترتيب	ፊደሎቹ الحروف	አነባበብ
4	ث = ሳ	ምላስን በማላላት ከላይኛው ጥርስ ላይ በማስደገፍ (thank)
9	ذ = ዛል	ምላስን በማጥበቅ ከላይኛው ጥርስ ላይ በማስደገፍ እንደ (that)
14	ص = ሷድ	በሳእና ፀ መካከል በማድረግ
15	ض = ዷድ	የመጀመሪያውን ፊደል ምላስን በማስወፈር።
17	ظ = ባእ	እንደ ዛ ሆኖ በመጠኑ ወፈር ባለ ድምፅ
18	ع በይን	ትግርኛ ተናጋሪዎች "ዐ"ን እንደሚያነቡት
19	غ = ገይን	ወፈር በማድረግ እንደ ፈረንሳይኛ (R)

አረብኛ ከቀኝ ወደ ግራ የሚፃፍ ሲሆን የፊደሎቹ አቀማመጥም እንደሚከተሉት ናቸው ፡

ا ب ت ث ج ح خ د ذ ر ز س ش ص ض ط ظ ع غ ف
ق ك ل م ن ه و ى لا

የአረብኛ ፊደሎች አቀማመጥ ተቀማጥለው የሚጻፉ ሲሆኑ ፡ በቃል መጀመሪያ ፡ በቃል መካከልና በቃል መጨረሻ የተለያየ አቀማመጥ አሉዋቸው ፡ ይኸውም፡

ሀ· የፊደሎቹ አቀማመጥ በቃላት መጀመሪያ

أ- وضع الحروف في بداية الكلمة

ا بـ تـ ثـ جـ حـ خـ د ذ ر ز سـ شـ صـ ضـ طـ ظـ عـ غـ فـ قـ كـ لـ مـ نـ
هـ و يـ لا

የዚህ መልመጃ ዋና አላማ የፊደሎችን በቃላት መጀመሪያ አቀማመጥ ማጥናት ሲሆን ለእያንዳንዱ ፊደል አምስት አምስት ምሳሌዎች ተሰጥቷል ። ለምሳሌዎቹ የተሰጡት ቃላት ከስምም ከግስም ናቸው ።

መልመጃ — 1

ፊደሉ	ፊደሉ በቃላት መጀመሪያ	አነባበብ	ትርጉም
ا	اب ام أخذ أكل أمر	አብ ኡም አኸዘ አከለ አመረ	አባት እናት መውሰድ በላ አዘዘ
بـ	باب بحر بنت بيت بيض	ባብ በሕር ቢንት በይት በይድ	በር ባህር ልጃገረድ ቤት እንቁላል
تـ	تاج تاجر تراب تلميذ تمر	ታጅ ታጂር ቱራብ ትልሚዝ ተምር	ዘውድ ነጋዴ አፈር ተማሪ ቴምር
ثـ	ثار ثعلب ثمر ثوب ثور	ሳእር ሰዕለብ ሰመር ሰውብ ሰውር	ብቀላ ቀበሮ ፍሬ ልብስ በሬ

ج	جار	ጀር	ጐረቤት
	جبل	ጀበል	ጐራ
	جديد	ጀዲድ	አዲስ
	جمل	ጀመል	ግመል
	جميل	ጀሚል	ቆንጆ
ح	حار	ሐር	ትኩስ
	حبل	ሐብል	ገመድ
	حجر	ሐጀር	ድንጋይ
	حرب	ሐርብ	ጦርነት
	حساب	ሂሳብ	ሒሳብ
خ	خبر	ኸበር	ወሬ
	خبز	ኹብዝ	ዳቦ
	خدّ	ኸድ	ጉንጭ
	ختم	ኸትም	ማህተም
	خردل	ከርደል	ሰናፍጭ
د	دائرة	ዳኢራ	ክብ
	دجاجة	ደጃጃ	ዶሮ
	درس	ደርስ	ትምህርት
	دم	ደም	ደም
	دواء	ደዋእ	መድኃኒት
ذ	ذباب	ዙባብ	ዝንብ
	ذراع	ዝራእ	ክንድ
	ذنب	ዘንብ	ጅራት
	ذهب	ዘሀብ	ወርቅ
	ذرة	ዙራ	ማሽላ
ر	رأس	ረእስ	ራስ

ر	ربح	ራብሕ	ትርፍ
	رفيق	ረፊቅ	ጓደኛ
	رخيص	ረኺስ	ርካሽ
	ربيع	ረቢዕ	ፀደይ
ز	زاد	ዛድ	ስንቅ
	زجاج	ዙጃጅ	መስታወት
	زرافة	ዘራፋ	ቀጭኔ
	زريبة	ዘሪባ	በረት
	زهرة	ዛህራ	አበባ
س	سبب	ሰበብ	ምክንያት
	سبت	ሰብት	ቅዳሜ
	سبعة	ሰብዓ	ሰባት
	سحاب	ሰሓብ	ደመና
	سرير	ሰሪር	አልጋ
ش	شاب	ሻብ	ወጣት
	شباك	ሹባክ	መስኮት
	شجاع	ሹጃዕ	ጀግና
	شجر	ሸጀር	ዛፍ
	شمس	ሸምስ	ፀሐይ
ص	صلاة	ጸላት	ፀሎት
	صندوق	ጸንዱቅ	ሳጥን
	صوت	ጸውት	ድምፅ
	صوم	ጸውም	ፆም
	صيف	ጸይፍ	በጋ
ض	ضأن	ዷእን	በግ
	ضار	ዷር	ጉዳ

ج	جار	ጃር	ጎረቤት
	جبل	ጀበል	ጎራ
	جديد	ጀዲድ	አዲስ
	جمل	ጀመል	ግመል
	جميل	ጀሚል	ቆንጆ
ح	حار	ሐር	ትኩስ
	حبل	ሐብል	ገመድ
	حجر	ሐጀር	ድንጋይ
	حرب	ሐርብ	ጦርነት
	حساب	ሂሳብ	ሒሳብ
خ	خبر	ኸበር	ወሬ
	خبز	ኹብዝ	ዳቦ
	خدّ	ኸድ	ጉንጭ
	ختم	ኸትም	ማህተም
	خردل	ከርደል	ሰናፍጭ
د	دائرة	ዳኢራ	ክብ
	دجاجة	ደጃጃ	ዶሮ
	درس	ደርስ	ትምህርት
	دم	ደም	ደም
	دواء	ደዋእ	መድሐኒት
ذ	ذباب	ዙባብ	ዝንብ
	ذراع	ዝራእ	ክንድ
	ذنب	ዘንብ	ጅራት
	ذهب	ዘሀብ	ወርቅ
	ذرة	ዙራ	ማሽላ
ر	رأس	ረእስ	ራስ

ر	ربح	ረብሕ	ትርፍ
	رفيق	ረፊቅ	ጓደኛ
	رخيص	ረኺስ	ርካሽ
	ربيع	ረቢዕ	ፀደይ
ز	زاد	ዛድ	ስንቅ
	زجاج	ዙጃጅ	መስታወት
	زرافة	ዘራፋ	ቀጭኔ
	زريبة	ዘሪባ	በረት
	زهرة	ዛህራ	አበባ
س	سبب	ሰበብ	ምክንያት
	سبت	ሰብት	ቅዳሜ
	سبعة	ሰብዓ	ሰባት
	سحاب	ሰሓብ	ደመና
	سرير	ሰሪር	አልጋ
ش	شاب	ሻብ	ወጣት
	شباك	ሹባክ	መስኮት
	شجاع	ሹጃዕ	ጀግና
	شجر	ሸጀር	ዛፍ
	شمس	ሽምስ	ፀሐይ
ص	صلاة	ጹላት	ፀሎት
	صندوق	ጹንዱቅ	ሳጥን
	صوت	ጹውት	ድምፅ
	صوم	ጹውም	ፆም
	صيف	ጹይፍ	በጋ
ض	ضأن	ዷእን	በግ
	ضار	ዷር	ጎጂ

	ضجيج	ዷጂጅ	ጫጫታ
	ضحك	ዷሕክ	ሳቅ
	ضرائب	ዷራእብ	ቀረጥ
ط	طابع	ጧቢዕ	ቴምብር
	طبيب	ጧቢብ	ሐኪም
	طبيعة	ጧቢዓ	ተፈጥሮ
	طريق	ጧሪቅ	መንገድ
	طفل	ጥፍል	ሕፃን
ظ	ظالم	ዟሊም	ጨቋኝ
	ظفر	ዙፍር	ጥፍር
	ظلمة	ዙልማህ	ጨለማ
	ظل	ዚል	ጥላ
	ظهر	ዙህር	ወገብ
ع	عاطل	ዓጢል	ስራ ፈት
	عجل	ዒጅል	ጥጃ
	عقيدة	ዐቂዳህ	እምነት
	علم	ዒልም	እውቀት
	عمل	ዐመል	ስራ
غ	غالي	ጋሊ	ውድ
	غرب	ገርብ	ምዕራብ
	غرس	ገረስ	ተከለ
	غرق	ገረቀ	ሰመጠ
	غزال	ገዛል	አጋዘን
ف	فأر	ፋእር	አይጥ
	فول	ፉል	ፊላ
	فتح	ፈተሐ	ከፈተ

	فجر	ፈጅር	ጎህ
	فرح	ፈረሕ	ደስታ
ق	قاضي	ቃዲ	ዳኛ
	قبعة	ቁብዓህ	ቆብ
	قتل	ቀትል	ግድያ
	قرد	ቅርድ	ዝንጀሮ
	قنبلة	ቁንቡላህ	ቦንብ
ك	كتاب	ኪታብ	መጽሐፍ
	كبير	ከቢር	ትልቅ
	كثير	ከሲር	ብዙ
	كحل	ኩሕል	ኩል
	كرة	ኩራህ	ኳስ
ل	لبن	ለበን	ወተት
	لحم	ለሕም	ስጋ
	لحن	ለሕን	ዜማ
	لحظة	ለሕዘህ	ቅጽበት
	لغة	ለፉህ	ጥቅል
م	مال	ማል	ገንዘብ
	متين	መቲን	ጠንካራ
	مخ	ሙኽ	አንጎል
	مصنع	መስነዕ	ፋብሪካ
	ميزان	ሚዛን	ሚዛን
ن	نار	ናር	እሳት
	نبات	ነባት	አዝርእት
	نخيل	ነኺል	የተምር ዛፍ
	نمر	ነምር	ነብር
	نور	ኑር	ብርሃን

ـهـ	هدف هلوء هدية هذا هزيمة	ሀደፍ ሁዱእ ሀዲያ ሃዛ ሀዚማ	አላማ ፀጥታ ስጦታ ይህ መሸነፍ
و	واجب واحد وزن وثيقة وفاق	ዋጂብ ዋሒድ ወዝን ወሲቃህ ዊፋቅ	ግዴታ አንድ ክብደት ሰነድ መስማማት
يـ	يد يتابع يذهب يقظ يمين	የድ ዩታቢዕ የዝሀብ የቂዘህ የሚን	እጅ ይከታተላል ይሄዳል ንቃ ቀኝ

ለ· የፊደሎቹ አቀማመጥ በቃላት መካከል

ب - وضع الحروف في وسط الكلمة

ـا ـبـ ـتـ ـثـ ـجـ ـحـ ـخـ ـد ـذ ـر ـز ـسـ ـشـ ـصـ ـضـ ـطـ ـظـ ـعـ ـغـ ـفـ ـقـ ـكـ ـلـ ـمـ

ـنـ ـهـ ـو ـيـ ።

የዚህ መልመጃ ዋና አላማ የፊደሎችን በቃላት መካከል አቀማመጥ ማጥናት ሲሆን ለእያንዳንዱ ፊደል አምስት አምስት ምሳሌዎች ተሰጥተዋል ። ለምሳሌዎቹ የተሰጡት ቃላት ከስምም ከግስም ናቸው ።

ፊደል	ፊደል በቃላት መካከል	አነባበብ	ትርጉም
ـا	قال باب حار مائل نام	ቃለ ባብ ሐር ማኢል ናመ	አለ በር ትኩስ ያዘነበለ ተኛ
ـبـ	أبيض تبيض يبحث يبعد يبيع	አብየድ ተቢድ የብሐስ የብዑድ የቢዕ	ነጭ እንቁላል ትጥላለች ይመረምራል ይርቃል ይሸጣል
ـتـ	يتجر يتعب يتم يتعلم يتألم	የትጂር የትዐብ የቲም የተዐለም የተአለም	ይነግዳል ይደክማል ይፈፀማል ይማራል ሕመም ይሰማዋል
ـثـ	يثأر يثمر مثلث مثقف مثقب	የስአር ዩስሚር ሙሰለስ ሙሰቀፍ ሚስቀብ	ይበቀላል ያፈራል ትሪያንግል የተማረ መብሻ
ـجـ	متجر مجبر مجزأ مجهول مجنون	መትጀር ሙጅበር ሙጀዘእ መጅሁል መጅኑን	የንግድ ቤት የተገደደ የተከፋፈለ ያልታወቀ እብድ

	محمد	ሙሐመድ	የሰው ስም
	محتمل	ሙሕተመል	ይሆናል
	محراث	ሚሕራስ	ማረሻ
ـحـ	صحيح	ሷሒሕ	ትክክል
	محبوب	መሕቡብ	ተወዳጅ
	مخبز	መኽበዝ	ዳቦ መጋገሪያ
	مختوم	መኽቱም	የታተመ (በማህተም)
ـخـ	مخبأ	መኽበእ	መደበቂያ
	مخجل	ሙኽጂል	አሳፋሪ
	مستخدم	ሙስተኽዲም	አሰሪ
	مدرسة	መድረሳ	ትምህርት ቤት
	مدرس	ሙደረስ	አስተማሪ
ـد	مدير	ሙዲር	ስራ አስኪያጅ
	مدينة	መዲና	ከተማ
	متدين	ሙተደይዪን	ሃይማኖተኛ
	مذهب	ሙዘሀብ	በወርቅ የተቀባ
ـذ	مذبوح	መዝቡሕ	የታረደ
	تذكر	ተዘኩር	ማስታወስ
	تذكير	ተዝኪር	ማሳሰብ
	مذاكرة	ሙዛከራህ	ጥናት
	خرج	ኸረጀ	ወጣ
ر	ضرب	ዷረበ	መታ
	صرف	ሷረፈ	መንዘረ (ገንዘብ)

	مرآة	ሚርአህ	መስታወት
	فراش	ፍራሽ	ምንጣፍ
	زلزال	ዚልዛል	የመሬት መንቀጥቀጥ
	مزيد	መዚድ	ተጨማሪ
ز	مزرعة	መዝረዓህ	እርሻ
	مزعج	ሙዝዒጅ	የሚያስጨንቅ
	زعزع	ዘዕዘዐ	አንቃነቀ
	رسم	ረሰመ	ሳል
	مسموم	መስሙም	የተመረዘ
ـسـ	مسجد	መስጂድ	መስጊድ
	مسؤلية	መስኡሊያህ	ኃላፊነት
	بسهولة	ቢሱሁላህ	በቀላል
	مستشفى	ሙስተሽፋ	ሐኪም ቤት
	مشروب	መሽሩብ	መጠጥ
ـشـ	مشهور	መሽሁር	የታወቀ
	تشابه	ተሻቡህ	መመሳሰል
	تشجيع	ተሽጂዕ	ማበረታታት
	صحف	ሱሑፍ	ጋዜጦች
	تصحيح	ተስሒሕ	እርማት
ـصـ	اصطدام	ኢስጢዳም	ግጭት
	نصيحة	ነሲሓህ	ምክር
	مصرى	ሚስሪ	ግብፃዊ
ـضـ	مضيء	ሙዲእ	የሚያበራ
	مضمون	መድሙን	ዋስትና የለው

	مضر	ሙዷር	ጉዷ
	مضيف	ሙዷፍ	አስተናጋጅ
	مضارع	ሙዷረዕ	የአሁን ጊዜ
ط	مطر	መጠር	ዝናብ
	مطار	መጣር	አይሮፕላን ማረፊያ
	مطبخ	መጥበኽ	ማዕድ ቤት
	مطحون	መጥሑን	የተፈጨ
	مطعم	መጥዐም	ምግብ ቤት
ظ	عظيم	ዐዚም	ታላቅ
	منظمة	ሙነዘመህ	ድርጅት
	مظلة	መዘላህ	ጃንጥላ
	مظلوم	መዝሉም	ተጨቋኝ
	مظاهرة	ሙዟሀራህ	ሰላማዊ ሰልፍ
ع	معجزة	ሙዕጂዘህ	ተአምር
	معلّم	ሙዐሊም	መምህር
	تعسر	ተዐሱር	ከባድ
	معقد	ሙዐቀድ	ውስብስብ
	معجرف	ሙተዐጅሪፍ	ትእቢተኛ
غ	تغير	ተጘዩር	ለውጥ
	تغريد	ተጘሪድ	ማዜም
	مغلوب	መጝሉብ	መሸነፍ
	يغتسل	የጝተሲል	ይታጠባል
	يغتال	የጝታል	ይገደላል
ف	مفتاح	ሚፍታህ	መክፈቻ
	اتفاق	ኢቲፋቅ	መስማማት
	انفتاح	ኢንፊታሕ	መከፈት
	يفترق	የፍተሪቅ	ይለያያል
	يفتخر	የፍተኺር	ይኩራል
ق	يقرأ	የቅረእ	ያነባል
	يقاتل	ዩቃቲል	ይጋደላል
	مقدرة	መቅዲራህ	ችሎታ
	مقبرة	መቅብራህ	መቃብር
	مستقبل	ሙስተቅበል	ትምቢታዊ ጊዜ
ك	مكتب	መክተብ	ጽ/ቤት
	مكتوب	መክቱብ	የተጻፈ
	تكرار	ቲክራር	መደጋገም
	مكشوف	መክሹፍ	ግልጽ የሆነ
	يتكلم	የተከለም	ይናገራል
ل	تلميذ	ቲልሚዝ	ተማሪ
	ملجأ	መልጀእ	መጠለያ
	ملاحظة	ሙላሐዘህ	ማሳሰቢያ
	ملح	ሚልሕ	ጨው
	ملعقة	ሚልዐቀህ	ማንኪያ
م	تمرّد	ተመሩድ	ውንብድና
	استعمار	ኢስቲዕማር	ቅኝ አገዛዝ
	ممتلئ	ሙምተሊእ	የሞላ
	الملك	አልመሊክ	ንጉስ
	ممنوع	መምኑዕ	ክልክል
ن	منزل	መንዚል	ቤት
	منجم	መንጀም	ማዕድን
	ينتخب	የንተኺብ	ይመርጣል

	منديل منتزه	ሚንዲል ሙንተዘህ	መሐረብ መናፈሻ
ه	يهنئ يهدم مهم تهديد جهنم	ዩህኒእ ዩሀዲም ሙሂም ተህዲድ ጀሀነም	ደስታን መግለጥ ያፈርሳል አስፈላጊ ማስፈራራት ገሀነም
و	يواجه يوزع توتر موجز يستورد	ዩዋጂህ ዩወዚዕ ታወቱር ሙጀዝ የስተውሪድ	ይጋፈጣል ያከፋፍላል ውጥረት አጠር ያለ (ወሬ) ያስመጣል
ى	ثقيل وسيم عيد ميسر تيسر	ሰቂል ወሲም ዒድ መይሲር ተየሱር	ከባድ መልከም አመት በዓል ቁማር ቀላልነት

ሐ· የፊደሎቹ አቀማመጥ በቃላት መጨረሻ

ج- وضع الحروف فى نهاية الكلمة

የዚህ መልመጃ ዋና አላማ የፊደሎችን በቃላት መጨረሻ አቀማመጥ ማጥናት ሲሆን ለእያንዳንዱ ፊደል አምስት አምስት ምሳሌዎች ተሰጥቷል ። ለምሳሌዎቹ የተሰጡት ቃላት ከስምም ከግስም ናቸው ።

ا ء ب ت ث ج ح خ د ذ ر ز س ش ص ض ط ظ ع غ ف
ق ك ل م ن ه و ى

መልመጃ 3

تمارين : ٣

ፊደሉ	ፊደሉ በቃላት መጨረሻ	አነባበብ	ትርጉም
ا ء	بدأ جزء خطأ قرأ ملاء	በደአ ጁዝእ ኸጠእ ቀረአ መለእ	ጀመረ ክፍል ስህተት አነበበ ሞላ
ب	قرب خشب تعب حرب حارب	ቁርብ ኸሸብ ተዒበ ሐርብ ሓረበ	ቅርበት እንጨት ደከመው ጦርነት ተዋጋ
ت	جاءت صغيرة قامت باضت	ጃአት ዷረበት ሲጊራህ ቃመት ባዷት	መጣች መታች ትንሽ ቆመች እንቁላል ጣለች
ث	مكث ورث ثلث تحدث بعث	መከሰ ወሪሰ ሱሉስ ተሐደሰ በዐሰ	ተቀመጠ (ቆየ) ወረሰ ሲሶ አወራ ላከ
	نموذج	ነሙዘጅ	ናሙና

ج	خروج	ኹሩጅ	መውጣት
	علاج	ዒላጅ	ሕክምና
	سراج	ሲራጅ	መብራት
	اندماج	እንዲማጅ	መቀላቀል (አንድነት)
ح	فرح	ፈረሕ	ተደሰተ
	شرح	ሸረሐ	አብራራ
	صلح	ሰሉሐ	በጀ
	مدح	መደሐ	አሞገሰ
	رمح	ሩምሕ	ጦር
خ	أخ	አኽ	ወንድም
	فراخ	ፊራኽ	ጫጩት
	صراخ	ሱራኽ	ጩኸት
	صاروخ	ሷሩኽ	ሮኬት
	طبخ	ጠበኽ	ቀቀለ (አበሰለ)
د	واحد	ዋሒድ	አንድ
	بعد	በዕደ	ራቀ
	بعد	ቡዕድ	ርቀት
	برد	በርድ	ብርድ
	حديد	ሐዲድ	ብረት
ذ	تلاميذ	ተላሚዝ	ተማሪዎች
	تلذذ	ተለዘዘ	መደሰት
	قنفذ	ቁንፉዝ	ጃርት
	مأخوذ	ማእኹዝ	የተወሰደ
	أخذ	አኸዘ	ወሰደ

ر	أحمر	አሕመር	ቀይ
	احمرار	ኢሕሚራር	ቅላት
	أصفر	አስፈር	ቢጫ
	بذور	ቡዙር	ፍሬዎች
	حبر	ሕብር	ቀለም
ز	خباز	ኸባዝ	ዳቦ ጋጋሪ
	جهاز	ጂሃዝ	መሳሪያ
	برواز	ቡርዋዝ	ፍሬም
	رمز	ረምዝ	ምልክት
	بارز	ባሪዝ	የሚታይ
س	حرس	ሐረስ	ዘብ
	درس	ደርስ	ትምህርት
	مدرس	ሙደሪስ	አስተማሪ
	جلوس	ጁሉስ	መቀመጥ
	غرس	ገረስ	ተከለ
ش	جيش	ጃይሽ	ወታደር
	فراش	ፍራሽ	ፍራሽ
	أحراش	አሕራሽ	ጫካ
	يغش	የጉሽ	ያታልላል
	يرش	የሩሽ	ይረጫል
ص	قميص	ቀሚስ	ሸሚዝ
	حريص	ሐሪስ	ጥንቁቅ
	حصص	ሕሳ	ድርሻ
	قفص	ቀፉስ	ቀፎ
	لص	ሊስ	ሌባ
	أرض	አርድ	መሬት (ምድር)

ض	أبيض	አብየድ	ነጭ
	حوض	ሐውድ	ገንዳ
	بعض	በዕዱ	ከፊል
	مريض	መሪድ	በሽተኛ
ط	خيط	ኽይጥ	ክር
	مشط	ሚሽጥ	ማበጠሪያ
	ربط	ረበጠ	አሰረ
	هبط	ሀበጠ	ቁልቁል ወረደ
	حوط	ሐወጠ	ከበበ
ظ	لفظ	ለፍዝ	ቃል
	حفظ	ሐፊዝ	ጠበቀ
	لاحظ	ላሒዝ	አስተዋለ
	وعظ	ወዐዘ	ሰበከ
	غيظ	ገይዝ	ንደት
ع	منع	መነዐ	ከለከለ
	صارع	ሷረዐ	ታገለ
	رفع	ረፊዐ	አነሳ
	وسع	ወሰዐ	አስፋፋ
	ودع	ወደዐ	አሰናበተ
غ	بلاغ	በላግ	መግለጫ
	صمغ	ሰምግ	ሙጫ
	صبغ	ሰብገ	በቀለም ነከረ
	تبغ	ተብግ	ትምባሆ
	بالغ	ባሊግ	አቅመ አዳም የደረሰ

ف	وقف	ወቀፈ	ቆመ
	وصف	ወሰፈ	ገለጸ
	ألف	አልፍ	ሺ
	ضيف	ዲይፍ	እንግዳ
	ضعيف	ዲዒፍ	ደካማ
ق	طريق	ጠሪቅ	መንገድ
	دقيق	ደቂቅ	ዱቄት
	أوراق	አውራቅ	ወረቀቶች (ቅጠሎች)
	أزرق	አዝረቅ	ሰማያዊ
	برق	በርቅ	መብረቅ
ك	سلوك	ሱሉክ	ፀባይ
	شريك	ሸሪክ	ሸርክና
	تحريك	ተሕሪክ	ማንቀሳቀስ
	ديك	ዲክ	አውራ ዶሮ
	كعك	ከዕክ	ኬክ
ل	سؤال	ሱኣል	ጥያቄ
	آمال	አማል	ተስፋዎች
	رمل	ረምል	አሸዋ
	أحوال	አሕዋል	ሁኔታዎች
	احتلال	ኢሕቲላል	ወረራ
م	عالم	ዓለም	ዓለም
	عالم	ዓሊም	አዋቂ (የተማረ)
	احترام	ኢሕቲራም	ማክበር
	تعليم	ተዕሊም	ትምህርት
	تحكيم	ተሕኪም	መፋረድ

ض	أبيض	አብየድ	ነጭ
	حوض	ሐውድ	ገንዳ
	بعض	በዕዱ	ከፊል
	مريض	መሪድ	በሽተኛ
ط	خيط	ኸይጥ	ክር
	مشط	ሚሽጥ	ማበጠሪያ
	ربط	ረበጠ	አሰረ
	هبط	ሀበጠ	ቁልቁል ወረደ
	حوط	ሐወጠ	ከበበ
ظ	لفظ	ለፍዝ	ቃል
	حفظ	ሐፊዘ	ጠበቀ
	لاحظ	ላሒዘ	አስተዋለ
	وعظ	ወዐዘ	ሰበከ
	غيظ	ገይዝ	ንዴት
ع	منع	መነዐ	ከለከለ
	صارع	ሷረዐ	ታገለ
	رفع	ረፈዐ	አነሳ
	وسع	ወሰዐ	አስፋፋ
	ودع	ወደዐ	አሰናበተ
غ	بلاغ	በላግ	መግለጫ
	صمغ	ሰምግ	ሙጫ
	صبغ	ሰብግ	በቀለም ነከረ
	تبغ	ተብግ	ትምባሆ
	بالغ	ባሊግ	አቅመ አዳም የደረሰ

ف	وقف	ወቀፈ	ቆመ
	وصف	ወሰፈ	ገለጸ
	ألف	አልፍ	ሺ
	ضيف	ዷይፍ	እንግዳ
	ضعيف	ዷዒፍ	ደካማ
ق	طريق	ጠሪቅ	መንገድ
	دقيق	ደቂቅ	ዱቄት
	أوراق	አውራቅ	ወረቀቶች (ቅጠሎች)
	أزرق	አዝረቅ	ሰማያዊ
	برق	በርቅ	መብረቅ
ك	سلوك	ሱሉክ	ፀባይ
	شريك	ሸሪክ	ሸርክና
	تحريك	ተሕሪክ	ማንቀሳቀስ
	ديك	ዲክ	አውራ ዶሮ
	كعك	ከዕክ	ኬክ
ل	سؤال	ሱአል	ጥያቄ
	آمال	አማል	ተስፋዎች
	رمل	ረምል	አሸዋ
	أحوال	አሕዋል	ሁኔታዎች
	احتلال	ኢሕቲላል	ወረራ
م	عالم	ዓለም	ዓለም
	عالم	ዓሊም	አዋቂ (የተማረ)
	احترام	ኢሕቲራም	ማክበር
	تعليم	ተዕሊም	ትምህርት
	تحكيم	ተሕኪም	መፋረድ

ن	حيوان بستان احسان انسان تحسن	ሐየዋን ቡስታን ኢሕሳን ኢንሳን ተሐሱን	እንስሳ አትክልት በጐ ስራ የሰው ልጅ መሻሻል
ه	تشابه انتبه كره قبله بعده	ተሻቡህ ኢንተቢህ ኩረሀ ቀብለሁ በዕደሁ	መመሳሰል ተጠንቀቅ ጠላ (መጥላት) ከሱ በፊት ከሱ በኋላ
و	حبو مكسو ملتو حشو نمو	ሐብው መክሱው ሙልተዊ ሐሽው ኑሙው	መዳህ የተሸፈነ የተጣመመ ጠቅጠቅ እድገት
ى	يرمى ينتهي يضحى قلمى مدرستى	የርሚ የንተሂ ዩድሒ ቀለሚ መድረሰቲ	ይወረውራል ያልቃል ይሰዋል የኔ ብዕር ትምህርት ቤቴ

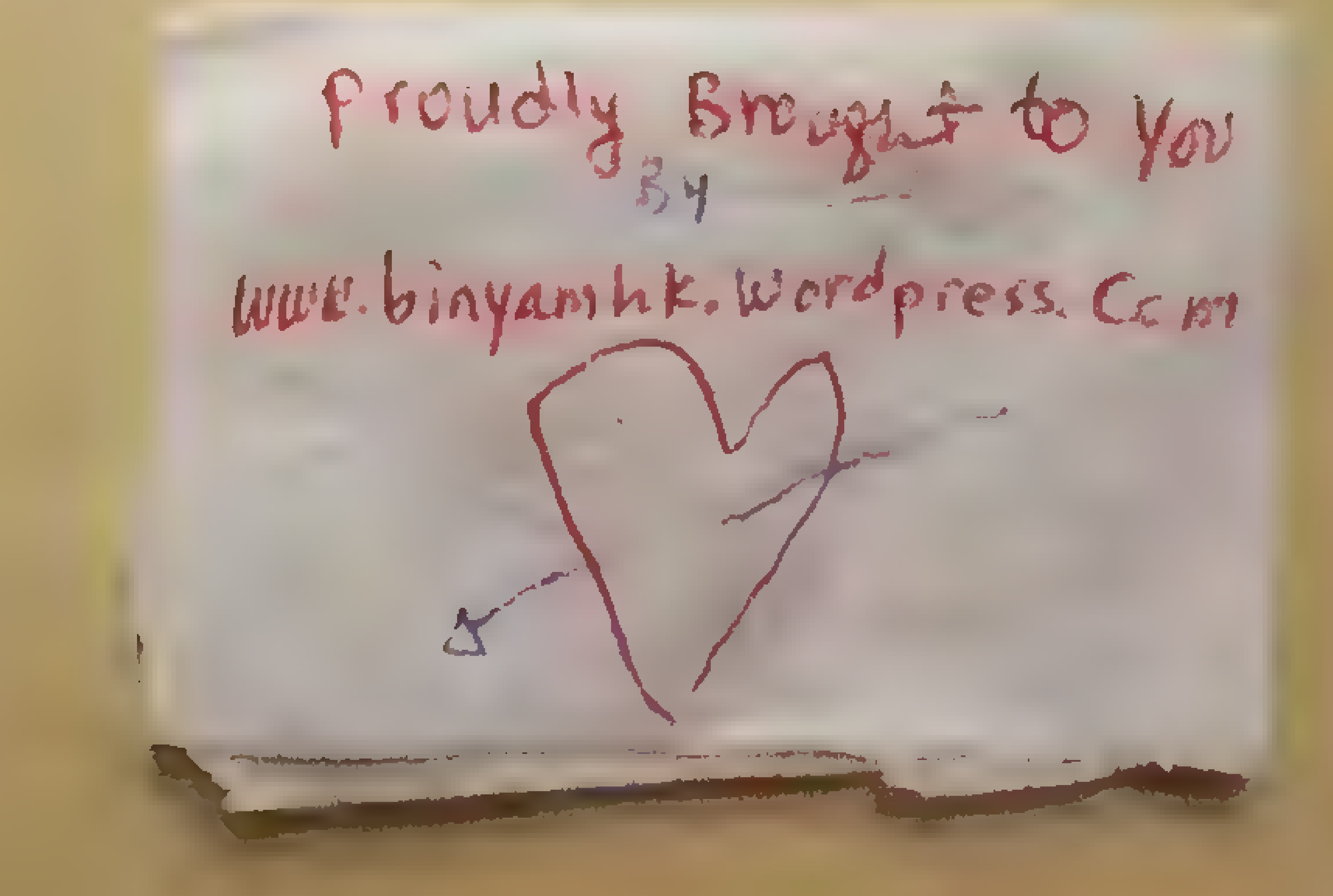
መ· እነዚህ ደግሞ በፊት ለፊት በኩል ቅጥያ የማይቀበሉ ፊደሎች ናቸው፡፡

د · الحرف التى لاتقبل الوصل من ناحية ، وهى : د ذ ر ز و

እነሱም በቃላት መልክ ሲቀመጡ እንደሚከተለው እናገኛቸዋለን ፤

መልመጃ 4 تمارين : ٤

ፊደሉ	አቀማመጥ በቃል መልክ	አነባበብ	ትርጉም
د	عدد حدّد	ዐደድ ሐደደ	ቁጥር (ብዛት) ወሰነ
ذ	حذّر حذف	ሐዘረ ሐዘፈ	አስጠነቀቀ አገለለ
ر	رأفة رأس	ረእፋህ ረእስ	አዘኔታ ራስ
ز	زنجبيل زربة	ዘንጀቢል ዘረባህ	ጅንጅቢል በረት
و	ودّع وزّع	ወደዐ ወዘዐ	አሰናበተ አከፋፈለ



አልሐረካት (አናባቢ ምልክቶች)

የአረብኛ ቋንቋ ለመጀመሪያ ጊዜ ፊደሎችን ብቻ በማጥናት ቃሎችን ማንበብ ትንሽ ይከብደናል ፡ ምክንያቱም ሐረካት ወይም ተሽኪል የሚባሉትን አራት አስፈላጊ የሆኑ ፡ ፈትሓ (ግዕዝ) ዷማ ካዕብ ከስራ ሳሊስ እና ሱኩን (ሳድስ) የሚባሉ ምልክቶችን ማወቅ ያስፈልገናል ። ሆኖም ከልምድ በኋላ እነዚህ ምልክቶችን ሳንፅፋቸው ማንበቡ አይከብደንም ። ሳቢ ፊደሎች አናባቢ ወይም በእንግሊዝኛ ቫውልስ የሚባሉትን ሊተኩ የሚችሉ ፊደሎችንም በተራ ቸው እንመለከታቸዋለን ። በቅድሚያ ይህንን ሰንጠረዥ እናጥና ፡

የምልክቶች ሰንጠረዥ

ጀድወሉልሐረካት

جدول الحركات

ምልክቱ በፈትሓ (ግዕዝ)	ምልክቱ በዷማ (ካዕብ)	ምልክቱ በከስራ (ሳልስ)	ምልክቱ በሱኩን (ሳድስ)
አናባቢ	አናባቢ	አናባቢ	አናባቢ
አ أَ	ኡ أُ	ኢ إِ	እ أْ
በ بَ	ቡ بُ	ቢ بِ	ብ بْ
ተ تَ	ቱ تُ	ቲ تِ	ት تْ
ሰ ثَ	ሱ ثُ	ሲ ثِ	ስ ثْ
ጀ جَ	ጁ جُ	ጂ جِ	ጅ جْ
ሐ حَ	ሑ حُ	ሒ حِ	ሕ حْ
ኸ خَ	ኹ خُ	ኺ خِ	ኽ خْ
ደ دَ	ዱ دُ	ዲ دِ	ድ دْ
ዘ ذَ	ዙ ذُ	ዚ ذِ	ዝ ذْ
ረ رَ	ሩ رُ	ሪ رِ	ር رْ
ዘ زَ	ዙ زُ	ዚ زِ	ዝ زْ

ምልክቱ በፈትሓ (ግዕዝ)	ምልክቱ በዷማ (ካዕብ)	ምልክቱ በከስራ (ሳልስ)	ምልክቱ በሱኩን (ሳድስ)
አናባቢ	አናባቢ	አናባቢ	አናባቢ
ሰ سَ	ሱ سُ	ሲ سِ	ስ سْ
ሸ شَ	ሹ شُ	ሺ شِ	ሽ شْ
ሰ صَ	ሱ صُ	ሲ صِ	ስ صْ
ደ ضَ	ዱ ضُ	ዲ ضِ	ድ ضْ
ጠ طَ	ጡ طُ	ጢ طِ	ጥ طْ
ዘ ظَ	ዙ ظُ	ዚ ظِ	ዝ ظْ
ዐ عَ	ዑ عُ	ዒ عِ	ዕ عْ
ገ غَ	ጉ غُ	ጊ غِ	ግ غْ
ፈ فَ	ፉ فُ	ፊ فِ	ፍ فْ
ቀ قَ	ቁ قُ	ቂ قِ	ቅ قْ
ከ كَ	ኩ كُ	ኪ كِ	ክ كْ
ለ لَ	ሉ لُ	ሊ لِ	ል لْ
መ مَ	ሙ مُ	ሚ مِ	ም مْ
ነ نَ	ኑ نُ	ኒ نِ	ን نْ
ሀ هَ	ሁ هُ	ሂ هِ	ህ هْ
ወ وَ	ዉ وُ	ዊ وِ	ው وْ
የ يَ	ዩ يُ	ዪ يِ	ይ يْ

ማሳሰቢያ፡
በአረብኛ ቋንቋ ሰኩን (ሳድስ) በቃል መጀመሪያ ወይም እርስ በእርሱ ሊመጣ አይችልም ።

1· አልፈትሐ ١ » الفتحة

امرَ ـ اكلَ ـ بدأ ـ بحثَ ـ قرأ ـ كتبَ ـ وزنَ ـ ورثَ ـ ملأ

2· አልከስራ ٢» الكسرة

فرِح ـ مرِض ـ سمِع ـ طرِب ـ حزِن ـ ضمِن ـ لبِس ـ شرِب ـ فهِم ـ

3· አዱማ ٣» الضمة

كُتب ـ ضُرب ـ فُقد ـ خبز ـ رُسم ـ نُصر ـ أُخذ غُرس ـ نُظر قُرأ

4· አሱኩን ٤» السكون

درْس ـ بيْت ـ نمْر ـ عجْل ـ رمْز ـ قوْب ـ بعْد ـ رجْل ـ برْد.

ምዕራፍ ሦስት ሳቢ ፊደሎች الفصل الثالث حروف المد

በምዕራፍ ሁለት አራት ዋና ዋና የማንበቢያ ምልክቶችን በሰንጠረዥ አይተናል ። ከዚህ ቀጥለን ደግሞ በነዚያ ምልክቶች መሰረት የሚያገለግሉትን ሳቢ ፊደሎች እንመለከታቸዋለን ።
እነሱም ፡ አሊፍ ا ى ያእ እና و ዋው ናቸው ። ለምሳሌ ፡

ሳቢ በአሊፍ المد بالألف

ቃላቱ ያለ ሳቢ ፊደል	አነባበብ	ቃላቱ ከነሳቢ ፊደል	አነባበብ
كتب	ከተበ	كاتب	ካቲብ
قرأ	ቀረአ	قارىء	ቃሪእ
شرح	ሸረሐ	شارح	ሻሪሕ
ضرب	ደረበ	ضارب	ዷሪብ
فتح	ፈተሐ	فاتح	ፋቲሕ
رسم	ረሰመ	راسم	ራሲም

ሳቢ በያእ المد بالياء

ቃላቱ ያለ ሳቢ ፊደል	አነባበብ	ቃላቱ ከነሳቢ ፊደል	አነባበብ
علم	ዓሊመ	عليم	ዐሊም
مرض	መሪዺ	مريض	መሪዽ
عمل	ዐመለ	عميل	ዐሚል
سمع	ሰሚዐ	سميع	ሰሚዕ
سعد	ሰዒዳ	سعيد	ሰዒድ
فهم	ፈሂመ	فهيم	ፈሂም

ሳቢ በዋው

المد بالواو

ቃላቱ ያለ ሳቢ ፊደል	አነባበብ	ቃላቱ ከነሳቢ ፊደል	አነባበብ
نقل	ኑቂለ	منقول	መንቁል
سمع	ሱሚዐ	مسموع	መስሙዕ
فهم	ፋሂመ	مفهوم	መፍሁም
درس	ዱራሰ	مدروس	መድሩስ
نظر	ኑዚረ	منظور	መንዙር
كتب	ኩቲብ	مكتوب	መክቱብ

ማሳሰቢያ ፡

ملاحظة :

ከዚህ በላይ እንደተመለከትነው የእነዚህ ሳቢ ፊደሎች አገባብ ቀጥለ ያለውን ሥርዓት በመከተል ነበር ፡

«ا» አሊፍ ፡ ከፈትሐ ቀጥሎ سامع

«ى» ያእ ፡ ከከስራ ቀጥሎ ፡ مريض

«و» ዋው ፡ ከዷማ ቀጥሎ ፡ مكتوب

ምዕራፍ አራት አተንዊን

الفصل الرابع

አተንዊን

التنوين

ተንዊን ፡ (ً ، ٍ ، ٌ) በፈትሐ ፣ በከስራ ወይም በዷማ አጻጻፍ

በምልክቱ ብቻ በመጠቀም "ን" የተባለችውን ፊደል እናስቀራታለን ። ይህም ማለት "ን" በመጻፍ ፋንታ ምልክቶቹ ያገለግላሉ ማለት ነው።

ለምሳሌ ፡

مثال :

በፈትሐ ምልክት		በከስራ ምልክት		በዷማ ምልክት	
ተንዊን	አነባበብ	ተንዊን	አነባበብ	ተንዊን	አነባበብ
ً بً	አን በን	ٍ بٍ	ኢን ቢን	ٌ بٌ	ኡን ቡን

ምሳሌዎች ፡

الأمثلة

1 ተንዊን ከፈትሐ ጋር ፡

«١» التنوين مع الفتحة :

كتابْ = كتاباً

قلمْ = قلماً

بيتْ = بيتاً

جملْ = جملاً

بابْ = باباً

2 ተንዊን ከዷማ ጋር ፡ ____________

«٢» التنوين مع الضمة :

كتابْ = كتابٌ

قلمْ = قلمٌ

بيتْ	=	بيتٌ
جملْ	=	جملٌ
بابْ	=	بابٌ

3 — ተንዊን ከከስራ ጋር : ——— ٣) التنوين مع الكسرة :

كتابْ	=	كتابٍ
قلمْ	=	قلمٍ
بيتْ	=	بيتٍ
جملْ	=	جملٍ
بابْ	=	بابٍ

እነዚህ ከፍ ሲል የተጠቀሱት ወደ ሰዋሰው ነክ ርእሶች በምንደርስ በት ጊዜ ግልፅ ቢሆኑም የአመጣጣቸውን ሁኔታ በመጠኑ ለመረዳት ያህል ቀጥሎ በሰንጠረዥ ያሉትን አረፍተ ነገሮች እንመልከት :

የተንዊን አገባብ የሚገልጹ አረፍተ ነገሮች : جمل توضح أوضاع التنوين

አረፍተ ነገሮች በአረብኛ	አነባበብ በአማርኛ	ትርጉማቸው
أكلتُ خبزاً	አክልቱ ኹብዘን	ዳቦ በላሁ
شربتُ لبناً	ሸሪብቱ ለበነን	ወተት ጠጣሁ
اشتريتُ كتاباً	ኢሽተረይቱ ኪታበን	መጽሐፍ ገዛሁ
هو أبٌ كريمٌ	ሁወ አቡን ከሪሙን	እርሱ ቸር አባት ነው
هذا بيتٌ واسعٌ	ሃዛ በይቱን ዋሲዑን	ይህ ትልቅ ቤት ነው
ذاك ولدٌ صغيرٌ	ዛከ ወለዱን ሷጊሩን	ያ ትንሽ ልጅ ነው
مررتُ بصندوقٍ	መረርቱ ቢሷንዱቂን	በሣጥኑ አጠገብ አለ ፍኩ
جئتُ بحافلةٍ	ጂእቱ ቢሓፊለቲን	በአውቶቡስ መጣሁ
اشتريتُ ببيرٍ	እሽተራይቱ ቢቢሪን	በአንድ ብር ገዛሁ

ምዕራፍ አምስት الفصل الخامس
አሽዳ الشدة

ማጥበቂያ

ሽዳህ የአንድን ፊደል ጠበቅ ባለ መልክ ለማንበብ በፊደሉ ላይ የሚገባ ምልክት ነው ። ለምሳሌ ፡ علّم (ዐልለመ) የሚባለው 'ለን' በማጥበቅ ፡ "አሳወቀ" ማለት ሲሆን ፤ علم (ዐለም) ደግሞ 'ለን' በማላላት "ሰንደቅ አላማ" ማለት ይሆናል ። እንደዚሁም درّس (ደርረሰ) 'ረን' በማጥበቅ ፡ "አስተማረ" ማለት ሲሆን درس (ደረሰ) 'ረን' በማላላት ደግሞ "ተማረ" ማለት ይሆናል ። የእነዚህ ምሳሌዎች በአማርኛም ብዙ ናቸው ። (አለ—አለ) የመጀመሪያውን በማጥበቅና ሁለተኛውን በማላላት የቃሉ ትርጉም ይለያያል ማለት ነው ።

ሽዳ በፈትሐ ፡ በከስራና በዷማ ጋር የሚጻፍ ሲሆን አቀማመጡም እንደሚከተለው ይሆናል ።

ሽዳህ ከፈትሐ ጋር ፡ (ـَّـ)
ሽዳህ ከዷማ ጋር ፡ (ـُّـ)
ሽዳህ ከከስራ ጋር ፡ (ـِّـ)
ወይም (ـّـِ)
ምሳሌዎች أمثلة :

ቃላት	አነባበብ	ትርጉም	የሽዳ ሁኔታ
عرّف	ዐርረፈ	አሳወቀ	ፈትሐ
فرّق	ፈርረቀ	አከፋፈለ	"
بيّن	በይየነ	ግልፅ አደረገ	"
يعرِّف	ዩዐርረፉ	ያሳውቃል	ከስራ
يفرِّق	ዩፈርሪቁ	ያከፋፍላል	"
يبيِّن	ዩበይይኑ	ግልፅ ያደርጋል	"
يمدُّ	የሙዱ	ይስባል	ዷማ
يقرُّ	ዩቂሩ	ያረጋግጣል	"
يفرُّ	የፊሩ	ይሸሻል	"

ምዕራፍ ስድስት — الفصل السادس

አል-አልቀመሪያ እና — أل القمرية

አል-አሽምሲያ — وأل الشمسية

، أل አል ፡ የተወሰነ ሰው ወይም ነገር የሚያመለክት ደቂቅ ቅጽል ነው ።
ለምሳሌ ፡ ولد (ወለድ) ልጅ ስንል ማንኛውም ልጅ ሊሆን ይችላል ።
أل (አል) በመጨመር الولد (አል ወለድ) ስንል ግን የተወሰነ ልጅ ፡
እውቅ አደረግነው ማለት ነው (አል ቀመሪያ) ይባላል እንደ አል ቀመር
ስለሚነበብ ።

እንደዚሁ درس (ደርስ) ትምህት ስንል ማናቸውም ትምህርት ሊሆን
ይችላል ።

أل (አል)ን በመጨመር (አልደርስ الدرس (አደርስ) ስንል ግን
ትምህርቱን ለየነው እውቅ አረደግነው ማለት ነው ። (አል ሽምሲያ)
ይባላል እንደ አሽምስ ስለሚነበብ ። القمرية أل (አል ቀመሪያ) የተባለው
قمر (ቀመር) ፊረቃ (አል) أل ሲገባበት (አል ቀመር) ፡ القمر ተብሎ
እንዳለ ስለሚነበብ ነው ። የሐረካ ለውጥም አያስከትልም ግን ከሌላ ቃል
ጋር በማያያዝ ስንጠቀም ፡ ለምሳሌ البنت والولد (አል ቢንቱ ወል ወለድ) ፡
ልጅትዋና ልጁ ፡ ስንል የ(ا) (አ) ድምጽ ይጠፋል ።

الشمسية أل (አል-አሽምሲያ) የተባለው ደግሞ (ሽምስ) شمس (ፀሐይ)
(አል) በሚገባበት ጊዜ (አል ሽምስ الشمس አሽምስ) ተብሎ
ይነበባል ። የأل(ል) ድምፅ ጠፍቶ ቀጥሎ ባለው ፊደል ላይ ሽዳ
ስለሚተካ ነው ። እንደዚሁም ከሌላ ቃል ጋር አያይዘን ስንጠቀም
ለምሳሌ كيف الدرس (ከይፌ ደርስ) ትምህርቱ እንዴት ነው? ስንል የአ
(ا) ድምፅ ይጠፋል ።

የአረብኛ ፊደሎች በአጠቃላይ በቀመሪያና ሽምሲያ ፊደሎች
ይከፋፈላሉ ፡ እነሱም በዝርዝር እንደሚከተሉት ናቸው ።

1· የአል ቀመሪያ ፊደሎች — ١» الحروف القمرية هى :

ተራ ቁ	ፊደሎቹ	ቃላቱ በአረብኛ	አነባበብ በአማርኛ	ትርጉም
1	ا	الأم	አል ኡም	እናት
2	ب	البيت	አል-በይት	ቤት
3	ج	الجمال	አል-ጂማል	ግመሎች
4	ح	الحيوان	አል ሐየዋን	እንስሳ
5	خ	الخروف	አል-ኸሩፍ	በግ
6	ع	العنب	አል-ዒነብ	ወይን
7	غ	الغنم	አል ገነም	ፍየል
8	ف	الفأس	አል-ፋእስ	መጥረቢያ
9	ق	القميص	አል-ቀሚስ	ሸሚዝ
10	ك	الكتب	አል ኩቱብ	መጻሕፍት
11	م	المدرسة	አል-መድረሳህ	ትምህርት ቤት
12	ه	الهدوء	አል-ሁዱእ	ፀጥታ
13	و	الولد	አል-ወለድ	ልጅ
14	ى	اليمين	አል-የሚን	ቀኝ

መልመጃ 6 — تمرين : ٦

የሚከተሉትን ቃላት አንብብ — اقرأ الكلمات التالية :

ቃላት	አነባበብ	ትርጉም
العرب	አል-ዐረብ	አረብ
المطبخ	አል-መጥበኽ	ማዕድ ቤት
القطار	አል-ቂጣር	ምድር ባቡር
العدل	አል-ዐድል	ፍትህ
اليمين	አል-የሚን	ቀኝ

الأمل	አል አመል	ተስፋ
الجمل	አል ጀመል	ግመል
المزرعة	አል መዝረዓህ	እርሻ
الكراس	አል ኩራስ	ደብተር

<u>ግንዛቤ</u> ملاحظة

ቃሎችን እያያዝን ባለማንበባችን ምክንያት የ(ا) አ ድምፅ እንዳለ ሆኖ ይነበባል ።

የሚከተሉትን አረፍተ ነገሮች በማስተዋል አንብብ ፡

መልመጃ 7

አረፍተ ነገሮቹ	አነባበብ	ትርጉም
بلاد العرب واسعة	ቢላዱልዐረብ ዋሲዓህ	የአረብ አገር ሰፊ ነው
الأدوات في المطبخ	አልአደዋት ፊልመጥበኽ	ዕቃዎች ማዕድቤት ናቸው
سافرت بالقطار	ሳፈርቱ ቢልቂጧር	በባቡር ተሳፈርኩ
عملت في وزارة العدل	ዐመልቱ ፊ ውዛረቲልዐድል	በፍትሕ ሚኒስቴር ሰራሁ
هو ياكل بيده اليمنى	ሁወ የእኩሉ ቢየዲሂ ልዩምና	እርሱ በቀኝ እጁ ይበላል
لايعيش المرؤ بالأمل وحده	ላየዒሹልመርኡ ቢል አመል ወሕደሁ	ሰው በተስፋ ብቻ አይኖርም
هو يرعى الجمل	ሁወ የርዓ ልጀመል	ርሱ ግመል ይጠብቃል
الرجل في المزرعة	አርረጁል ፊልመዝረዓ	ሰውዬው እርሻ ውስጥ ነው
القلم فوق الكراس	አልቀለም ፋውቀልኩ ራስ	ብዕሩ ደብተር ላይ ነው

<u>ግንዛቤ</u> الملاحظة :

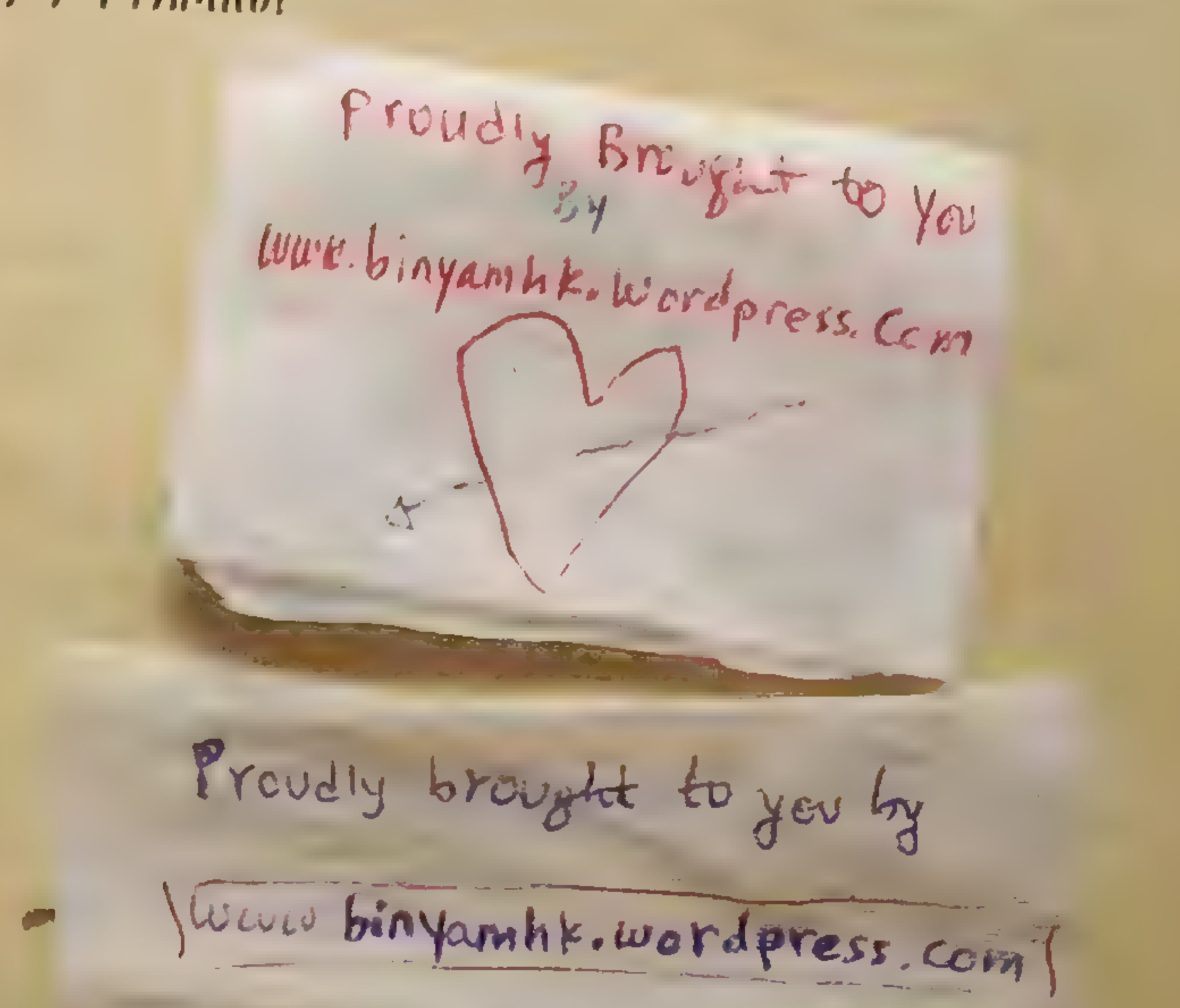
እነዚህ ቃላቶች ከሌሎች ቃላት ጋር እያያዝን በማንበባችን ፡ የ(ا) አ ድምፅ ጠፋ ።

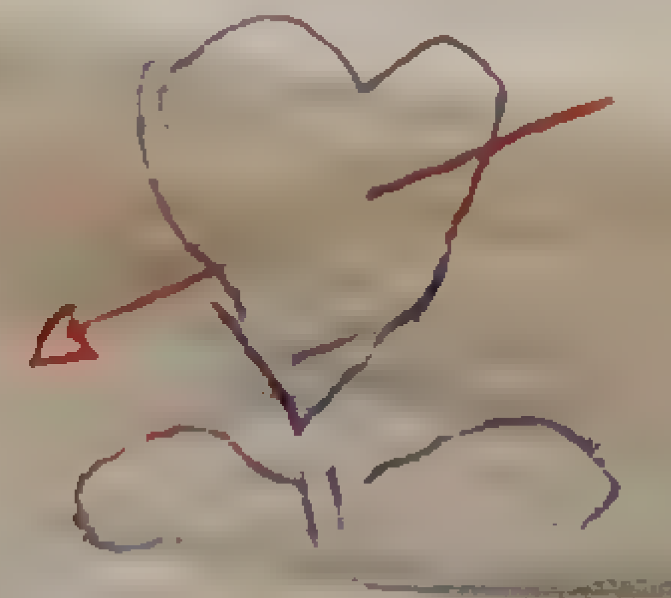
መልመጃ 8

በሚከተሉት ቃላት (አል) ال በመጨመር አንብባቸው ፡

عنب - غنم - قلم - كتاب - مدرسة - بيت - كراس - جمل

በድጋሚ እነዚሁ ቃላት ከሌሎች ቃላት ጋር እያያዝህ ብታነብስ ምን ትገነዘባለህ?





الأمل	አል አመል	ተስፋ
الجمل	አል ጀመል	ግመል
المزرعة	አል መዝረዓህ	እርሻ
الكراس	አል ኩራስ	ደብተር

ግንዛቤ ملاحظة

ቃሎችን እያያዝን ባለማንበባችን ምክንያት የ(ا) አ ድምፅ እንዳለ ሆኖ ይነበባል ።

የሚከተሉትን አረፍተ ነገሮች በማስተዋል አንብብ ፡

መልመጃ 7

አረፍተ ነገሮቹ	አነባበብ	ትርጉም
بلاد العرب واسعة	ቢላዱልዐረብ ዋሲዓህ	የአረብ አገር ሰፊ ነው
الأدوات في المطبخ	አልአደዋት ፊልመጥበኽ	ዕቃዎች ማዕድቤት ናቸው
سافرت بالقطار	ሳፈርቱ ቢልቂጣር	በባቡር ተሳፈርኩ
عملت في وزارة العمل	ዐመልቱ ፊ ውዛረቲልዐመል	በፍትሕ ሚኒስቴር ሰራሁ
هو يأكل بيده اليمنى	ሁወ የእኩሉ ቢየዲሂ ልዩምና	እርሱ በቀኝ እጁ ይበላል
لا يعيش المرء بالأمل وحده	ላየኢሹልመርኡ ቢል አመል ወሕደሁ	ሰው በተስፋ ብቻ አይኖርም
هو يرعى الجمل	ሁወ የርዓ አልጀመል	ርሱ ግመል ይጠብቃል
الرجل في المزرعة	አርረጁል ፊልመዝረዓ	ሰውዬው እርሻ ውስጥ ነው
القلم فوق الكراس	አልቀለም ፈውቀልኩ ራስ	ብዕሩ ደብተር ላይ ነው

ግንዛቤ الملاحظة :

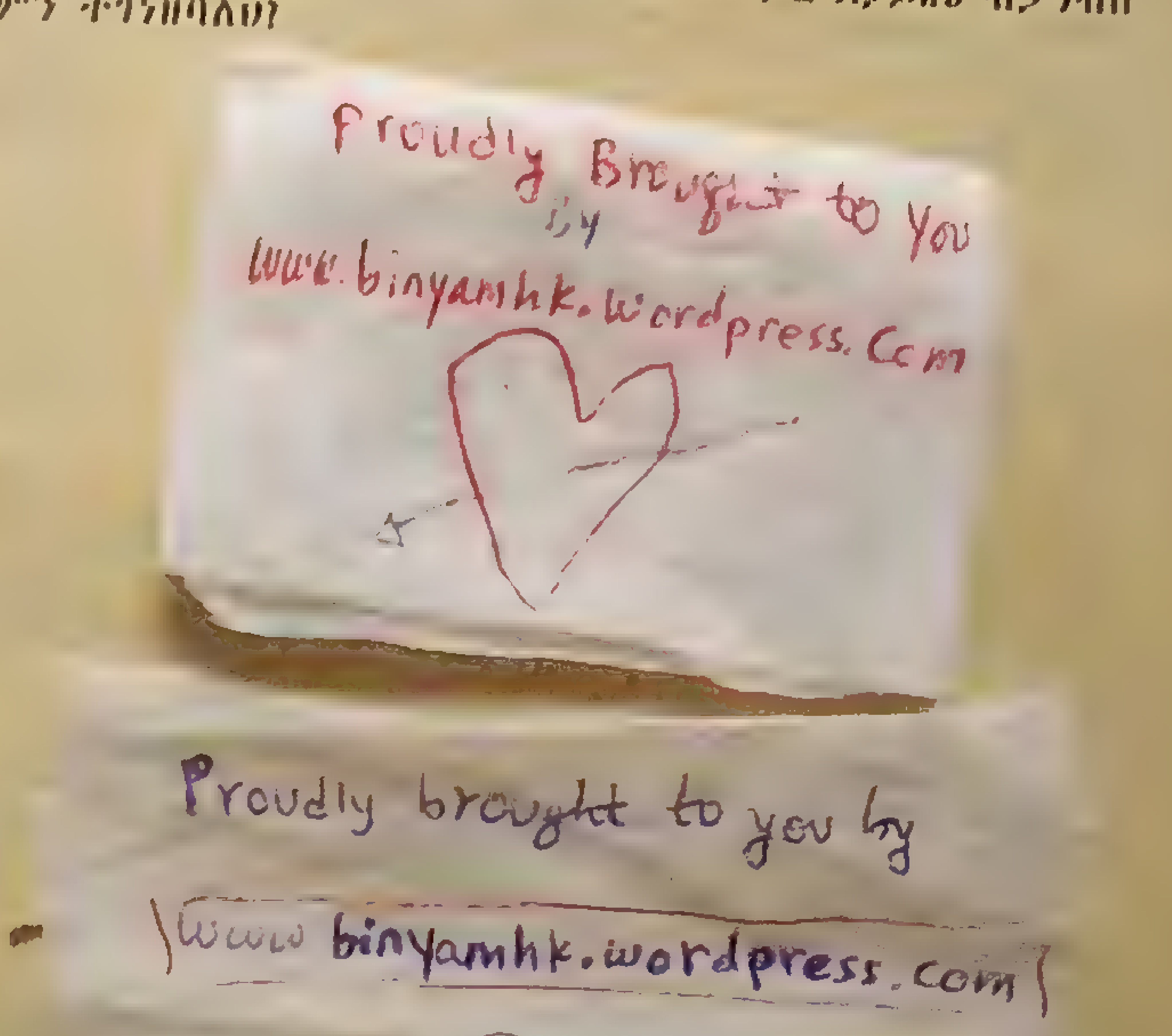
እንዚህ ቃላት ከሌሎች ቃላት ጋር እያያዝን በማንበባችን ፡ የ(ا) አ ድምፅ ጠፋ ።

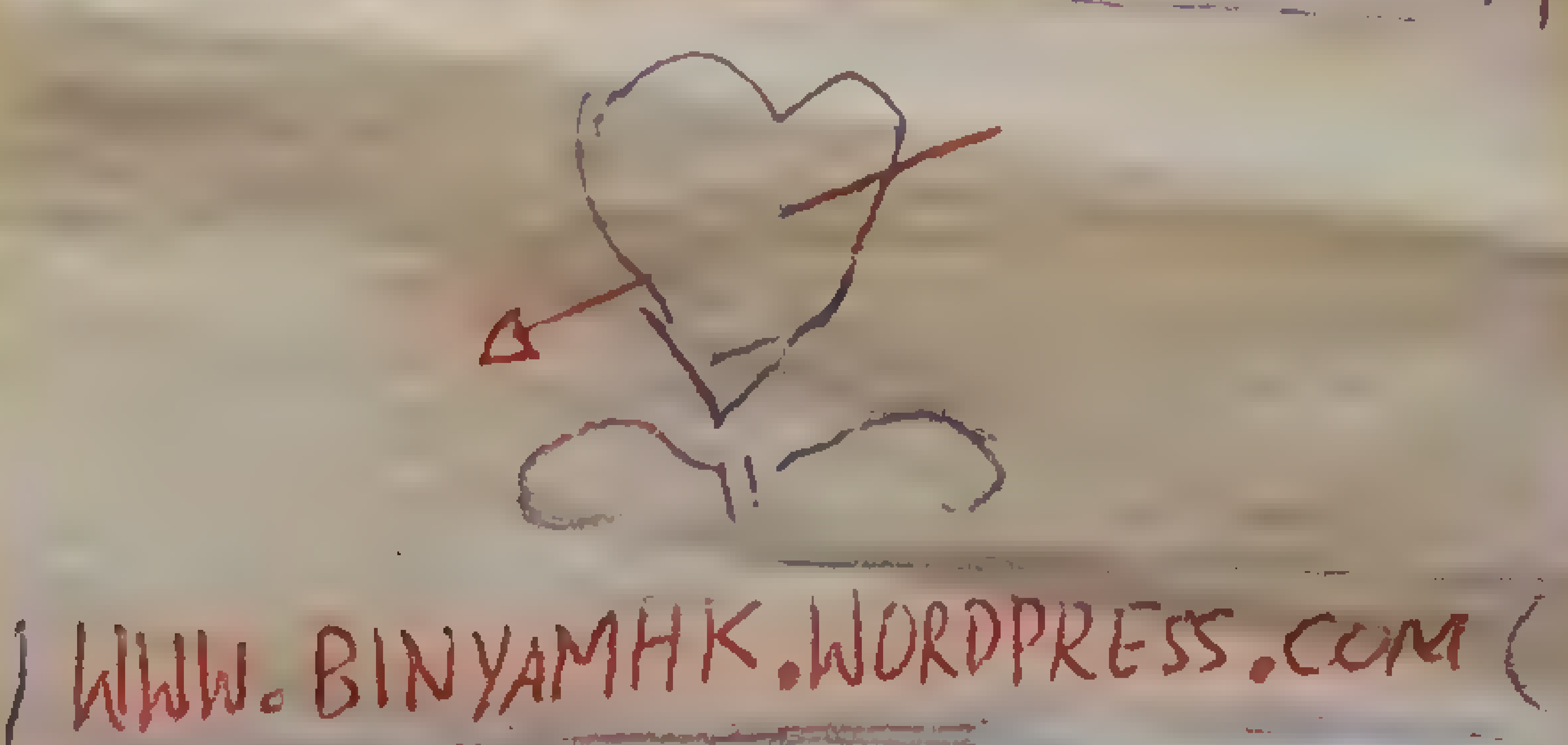
መልመጃ 8

በሚከተሉት ቃላት (አል) ال በመጨመር አንብባቸው ፡

عنب - غنم - قلم - كتاب - مدرسة - بيت - كراس - جمل

በድጋሚ እነዚሁ ቃላት ከሌሎች ቃላት ጋር እያያዝህ ብታነብስ ምን ትገነዘባለህ?





2· የአል ሸምሲያ

٢ الحروف الشمسية هي :

ፊደሎች

ተራ ቁ·	ፊደሎቹ	በቃል መልክ	አነባበብ	ትርጉም
1	ت	التاج	አታጅ	ዘውድ
2	ث	الثلج	አተልጅ	በረዶ
3	د	الدين	አዲን	ሃይማኖት
4	ذ	الذنب	አዘንብ	ጅራት
5	ر	الرأس	አራእስ	ራስ
6	ز	الزيتون	አዘይቱን	ወይራ
7	س	السماء	አሰማእ	ሰማይ
8	ش	الشمس	አሸምስ	ፀሐይ
9	ص	الصلاة	አሷላህ	ፀሎት
10	ض	الضمان	አዷማን	ዋስትና
11	ط	الطير	አጠይር	ወፍ
12	ظ	الظلام	አዟላም	ጨለማ
13	ل	اللبن	አለበን	ወተት
14	ن	النوم	አነውም	እንቅልፍ

ቀጥሎ ያሉትን ቃላት አንብብ : اقرأ الكلمات التالية :

መልመጃ 9 تمارين ٩

ቃላቱ	አነባበብ	ትርጉም
السمك	አሰመክ	አሳ
الذراع	አዚራዕ	ክንድ
الشعر	አሸዕር	ፀጉር
الرجل	አርረጁል	እግር
الطين	አጢን	ጭቃ
الظهر	አዟህር	ወገብ (ጀርባ)
الطائرة	አጧኢራህ	አውሮፕላን
الزراعة	አዚራዐህ	እርሻ
الصوم	አሷውም	ፆም

ማንዛቢ ملاحظة :

የ(ا) አ ድምፅ ይነበባል

የ(ل) ል ድምፅ ግን አይነበብም ፡ አል ሸምሲያ በመሆኑ ።

በሰንጠረዥ ያለውን በማስተዋል አንብብ اقرأ الكلمات التالية بتمعن :

መልመጃ 10 تمارين : ١٠

ቃላት	አነባበብ	ትርጉም
الصياد والسمك	አሷያድ ወሰመክ	አጥማጅና አሳው
قست .. بالذراع	ቂስቱ…ቢዚራዕ	…በክንድ ለካሁ
حلقت الشعر	ሐለቅቱ ሸዕር	ፀጉር ተላጨሁ
هو يمشي بالرجل	ሁወ የምሺ ቢረጅል	እርሱ በእግር ይሄዳል
... كالبطن والظهر	…ከልበጥን ወዟህር	እንደ ሆድና ጀርባ
أقلعت الطائرة	አቅላዐት ጧኢራህ	አውሮፕላንዋ ተነሳች
عملت بالزراعة	ዐመልቱ ቢዚራዓ	በእርሻ ሰራሁ
توسخ .. بالطين	ተወሰኸ ቢጢን	…በጭቃ ተለወሰ
الصلاة والصوم ...	አሷላት ወሷውም	ፀሎትና ፆም

<u>መገንዘቢያ</u> ملاحظة :

የአ (ا) እና ል(ل) ድምፅ ከሌላ ቃላት ጋር በመያያዛቸው ምክንያት አልተነበቡም።

መልመጃ 11 / تمارين : ١١

የሚከተሉትን ቃላት በማንበብ አንድ መስመር ከአል ቀመሪያ ስር ሁለት መስመር ከአል ሸምሲያ ስር አስምር ፡

الأمل - الطيور - الشر - الخير - الطعام - الولد - الكتب الجمل - السمك .
اللغة - اللبن - العنب - البيت - الضعيف الطباشير - السرير - القلم - المزرعة
الدرس - الضبع - الذئب.

ክፍል ሁለት / الباب الثاني

ንግግር / محادثات

ሰላምታና ጉብኝት / التحيات والزيارات

	አነባበብ	ትርጉም
السلام عليكم	አሰላሙ ዐለይኩም	ጤና ይስጥልኝ (ሰላም ለእናንተ)
وعليكم السلام	ወዐለይኩም አሰላም	አብሮ ይስጥልን እንዲ ሁም ለናንተ)
صباح الخير	ሷባሕ አልኸይር	እንደምን አደሩ
مساء الخير	መሳእ አልኸይር	እንደምን አመሹ
مرحبا بكم	መርሐባን ቢኩም	እንኳን ደህና መጡ
تفضّل	ተፈድደል	ኖር
شكرا	ሹክረን	አመሰግናለሁ
كيف حالكم ؟	ከይፈ ሐለኩም?	እንደምን ናችሁ?
الحمد لله	አልሐምዱ ሊላሀ	እግዚአብሔር ይመስገን
كيف حال الأسرة ؟	ከይፈ ሓሉል ኡስራ	ቤተሰቡ እንደምን አለ?
بخير	ቢኸይር	ደህና
أنا سعيد برؤيتكم	አነ ሰዒድ ቢሩእየቲ ኩም	ከናንተ በመገናኘቴ ደስ ብሎኛል
شكرا جزيلا	ሹክረን ጀዚለን	በጣም አመሰግናለሁ
كيف صحتك ؟	ከይፈ ሲሐቱከ	ለጤናህ ደህና ነህ?
أنا بخير	አነ ቢኸይር	እኔ ደህና ነኝ
وأنت ؟	ወ አንተ?	አንተስ (እርስዎስ)?
أنا بخير	አነ ቢኸይር	እኔ ደህና ነኝ
بلغ تحياتي للأسرة	በሊግ ተሒያቲ ሊል ኡስራ	ሰላምታዬን ለቤተሰቡ አድርስልኝ
ليلة سعيدة	ለይለ ሰዒዳ	መልካም ምሽት
نهار سعيد	ነሃር ሰዒድ	መልካም ቀን
مع السلامة	መዓሰላማ	ደህና ሁን

سفرة ممتعة	ሰፍራ ሙምቲዓ	መልካም ጉዞ
حظا سعيدا	ሐዛን ሰዒደን	መልካም ዕድል
لاتنسانا	ላተንሳና	አትርሳን
تحياتنا للجميع	ተሒያትና ሊልጀሚዕ	ሰላምታችን ለሁሉም እድርስልን
أدخل	ኡድ ኹል	ይግቡ (ግባ)
تفضل	ተፈዶል	ኖር
أجلس	እጅሊስ	ተቀመጥ (ይቀመጡ)
أنا مسرور برؤيتك	አና መስሩር ቢሩእ የቲከ	እንተን በማየቴ ደስ ብሎኛል
أشكرك	አሽኩሩከ	አመሰግናለሁ
أخي يبلغكم التحية	አኺ ዩበሊጉኩም አተሒየ	ወንድሜ ሰላም ይላችኋል
تعرف مع صديقي	ተዐረፍ መዐሰዲቂ	ከጓደኛዬ ጋር ተዋወቅ
لماذا تأخرتم	ሊማዛ ተአኸርቱም?	ለምን ዘገያችሁ?
كنا في سفر	ኩና ፊ ሰፈር	ጉዞ ላይ ነበርን
نحن نذهب	ነሕኑ ነዘሀብ	እኛ እንሄዳለን
هيا حان الوقت	ሀያ ሓነ አልወቅቱ	በላ : ሰዓቱ ደረሰ
انتظر قليلا	እንተዚር ቀሊለን	ትንሽ ቆይ
مازال الوقت واسعا	ማዛለልወቅቱ ዋሲዓን	ገና ጊዜ አለ
آسف لا أستطيع التأخر	አሲፍ ላአስተጢዕ አትተአኹር	አዝናለሁ ልቆይ አልችልም
سنتقابل مرة أخرى بإذن الله	ሰነተቃበል መርረተን ኡኽራ ቢኢዝኒላህ	እግዚአብሔር ካለ ሌላ ጊዜ እንገናኛለን
نشكركم على الضيافة	ነሽኩሩኩም ዓላ አድዲያፋ	ስለመስተንግዶው እናመሰግናለን
لاشكر على واجب	ላሹክረ ዐላ ዋጂብ	ምንም አይደለም
هل تتغدى معنا ؟	ሀል ተተገዳ መዐና	ከኛ ጋር ምሳ ትበላለህ?
هل تتعشا معنا ؟	ሀል ተተዐሻ መዐና?	ከኛ ጋር ራት ትበላለህ
أشكركم على الدعوة	አሽኩሩኩም ዐላ ዳዕዋ	ለግብዣው አመሰግናቹዋለሁ

ولكن لاأستطيع	ወላኪን ላ አስተጢዕ	ግን አልችልም
الى اللقاء	ኢለልሊቃእ	ደህና ሁኑ

الأوقات والأزمنة والأيام وجمل

ጊዜያት ዘመን ቀንና አረፍተ ነገሮች

	አነባበብ	ትርጉም
يوم	የውም	ቀን
أسبوع	ኡስቡዕ	ሳምንት
شهر	ሽሀር	ወር
سنة	ሰና	ዓመት
اليوم	አልየውም	ዛሬ
صباح اليوم	ሰባሐልየውም	ዛሬ ጥዋት
مساء اليوم	መሳእልየውም	ዛሬ ማታ
صباح غد	ሰባሐ ገድ	ነገ ጠዋት
مساء غد	መሳእ ገድ	ነገ ማታ
غد	ገድ	ነገ
بعد غد	በዕደ ገድ	ከነገ ወዲያ
جئت اليوم	ጂእቱ አልየውም	ዛሬ መጣሁ
أسافر غدا	ኡሳፊሩ ገዳን	ነገ እንዛለሁ
نلتقي بعد غد	ነልተቂ በእደ ገድ	ከነገ ወዲያ እንገናኝ
أزوركم يوم غد	አዙሩኩም የውመገድ	ነገ እጎበኛችዋለሁ
أمس	አምስ	ትናንት
الليلة الماضية	አልለይለቱልማዲያ	ትናንት ማታ
هذا الاسبوع	ሃዘልኡስቡዕ	ይህ ሳምንት
الاسبوع الماضي	አል ኡስቡዕ አልማዲ	ያለፈ ሳምንት
الاسبوع القادم	አል ኡስቡዕ አልቃዲም	የሚመጣ ሳምንት
هو جاء الليلة الماضية	ሁወ ጃእ አልለይ ለተልማዲያ	እርሱ ትናንት ማታ ነው የመጣው
سيكون معنا هذا الاسبوع	ሰየኩኑ መዐና ሃዘል ኡስቡዕ	ይህ ሳምንት ከኛ ጋር ይሆናል

بعد اسبوع		
بعد شهر	በሰዶ ኡስቡዕ	
بعد سنة	በሰዶ ሸህር	ከሳምንት በኋላ
قبل سنة	በሰዶ ሰና	ከወር በኋላ
	ቀበለ ሰና	ከዓመት በኋላ
منذ متى كنت هنا ؟	ሙንዙ መታ ኩንተ	ከአመት በፊት
	ሁና	ከመቼ ጀምረህ
كنت هنا منذ بضعة أيام		እዚህ ነበርክ
	ኩንቱ ሁና ሙንዝ	ከጥቂት ቀናት ጀምሮ
	ቢድ ዐት ኢያም	እዚሁ ነበርኩ
متى نلتقى؟	መታ ኖልተቂ?	መቼ እንገናኝ
بعد أسبوع	በሰዶ ኡስቡዕ	ከሳምንት በኋላ
بعد شهر	በሰዶ ሸህር	ከወር በኋላ
جئت قبل سنة	ጂእቱ ቀብለ ሰና	ከአንድ አመት በፊት
		ነው የመጣሁት
هى كانت هنا منذ شهر	ሂየ ካነት ሁና ሙንዙ	እርሷ ለአንድወር ያህል
	ሸህር	እዚሁ ነበረች
كل يوم	ኩለ የውም	ሁል ቀን
بعض الأيام	በዕዶል-- እያም	አንዳንድ ቀን
يوميا	የውሚየን	በየቀኑ
مرة فى الاسبوع	መርራ ፊል—ኡስቡዕ	አንድ ጊዜ በሳምንት
مرتين فى الشهر	መረተይን ፊ ሸህር	በወር ሁለት ጊዜ
ثلاث مرات فى السنة	ሰላሰ መርራት ፊሰና	ሦስት ጊዜ በአመት
كنا نتقابل يوميا	ኩናነተ ቃበል የውሚ	በየቀኑ እንገናኝ ነበር
	የን	
كنت أراه مرة	ኩንቱ አራሁ መርራ	አንዴ ወይም ሁለቴ በየ
	አውመርረተይን	ሳምንቱ
أو مرتين		አየው ነበር
فى الاسبوع	ፊል—ኡስቡዕ	በየወሩ ሁለቴ
يأتى مرتين	የእቲ መርረተይን	ይመጣ ነበር
فى الشهر	ፊ ሸህር	ሦስት ጊዜ በአመት
	የተረደድ ዱ ሰላሰ	ይመላለሳል
يتردد ثلاث مرات فى السنة	መርራት ፊሰና	
		ሰዓት
ساعة	ሰዓህ	

دقيقة	ደቂቃ	ደቂቃ
ثانية	ሳኒያ	ሰኮንድ
كم الساعة ؟	ከምሳዓህ?	ስንት ሰዓት ነው?
	አሰሳዓህ ዋሒዳ	አንድ ሰዓት
الساعة واحدة وخمسة دقيقة	ወኽምስ ደቂቃ	ከአምስት
		ደቂቃ ነው
وعشرة دقيقة = =	አሰሳዓህ ዋሒዳ	አንድ ሰዓት ከአስር
	ወዐሸረ ደቂቃ	ደቂቃ ነው
وربع = =	አሰሳዓ ዋሒዳ ወሩቡዕ	አንድ ሰዓት ከሩብ ነው
الساعة واحدة ونصف	አሰዓ ዋሒዳ	አንድ ሰዓት
	ወኒሰፍ	ተኩል ነው
إثنين إلا خمسة وعشرين	አሰዓ ኢስነይን	ለሁለት ሃያ
	ኢልላ ኽምሰ ወዒሽሪን	አምስት ጉዳይ
	አሰዓ ኢስነይን	ለሁለት ሃያ
ثلث = =	ኢልላ ሱሉስ	ጉዳይ
	አሰዓ ኢስነይን	ለሁለት ሩብ ጉዳይ
ربع = =	ኢልላ ሩቡዕ	
	አሰዓ ኢስነይን	ለሁለት አስር ጉዳይ
عشرة = =	ኢልላ ዐሽራ	
	አሰዓ ኢስነይን	ለሁለት አምስት ጉዳይ
خمسة = =	ኢልላ ኽምስ	
الساعة إثنين تماما	አሰዓ ኢስነይን	ልክ ሁለት
	ተማመን	ሰዓት ነው
فى أى يوم نحن ؟	ፊ አይ የውም ነሕኑ?	ዛሬ ምንድን ነው ቀኑ?
نحن فى يوم السبت	ነሕኑ ፊ የውም ሰብት	ዛሬ ቅዳሜ ነው
	አልየውም አል	ዛሬ እሁድ ነው
الأحد = =	አሐድ	
	አልየውም አልእ	ዛሬ ሰኞ ነው
الإثنين = =	ስነይን	
الثلاثاء	አልየውም አሰ	ዛሬ ማክሰኞ ነው
	ላሳእ	

الأربعاء	አልየውም አልአር በዓእ	ዛሬ ረቡዕ ነው
الخميس	አልየውም አልኸሚስ	ዛሬ ሐሙስ ነው
الجمعة	አልየውም አልጁምዓ	ዛሬ አርብ ነው
في أى شهر ترجع ؟	ፊ አይ ሸህር ተርጂዕ?	በምን ወር ትመለሳለህ?
أرجع في شهر : محرم	አርጂኡ ፊ ሸህር ሙሐረም	በሙሐርረም ወር እመለሳለሁ
صفر	አርጂኡ ፊ ሸህር ሰፈር	በሰፈር ወር እመለሳለሁ
ربيع الأول	አርጂኡ ፊ ሸህር ረቢዕ አል አወል	በረቢዕ አልአወል ወር እመለሳለሁ
ربيع الثاني	አርጂኡ ፊ ሸህር ረቢዕ አሳኒ	በረቢዕ አሳኒ ወር እመለሳለሁ
جمادى الأول	አርጂኡ ፊ ሸህር ጁማደል አወል	በጁማደል አወል ወር እመለሳለሁ
جمادى الثاني	አርጂኡ ፊ ሸህር ጁማድ አሳኒ	በጁማድ አሳኒ ወር እመለሳለሁ
رجب	አርጂኡ ፊ ሸህር ረጀብ	በረጀብ ወር እመለሳለሁ
شعبان	አርጂኡ ፊ ሸህር ሸዕባን	በሸዕባን ወር እመለሳለሁ
رمضان	አርጂኡ ፊ ሸህር ረመዷን	በረመዷን ወር እመለሳለሁ
شوال	አርጂኡ ፊ ሸህር ሸዋል	በሸዋል ወር እመለሳለሁ
ذو القعدة	አርጂኡ ፊ ሸህር ዙልቂዕዳ	በዙልቂዕዳ ወር እመለሳለሁ
ذو الحجة	አርጂኡ ፊ ሸህር ዙልሒጃ	በዙልሒጃ ወር እመለሳለሁ
في هذا الشهر	ፊ ሃዛሸህር	በዚሁ ወር
في الشهر الماضي	ፊ ሸህር አልማዲ	ባለፈው ወር

في الشهر القادم	ፊ ሸህር አልቃዲም	በሚመጣ ወር
المواسم	አልመዋሲም	ወራቶች
هذا موسم الخريف	ሃዛ መውሲም አልኸሪፍ	ይህ ክረምት ወራት ነው
موسم الصيف	ሃዛ መውሲም ሲይፍ	ይህ በጋ ወራት ነው
موسم الشتاء	ሃዛ መውሲም አሺታእ	ይህ በልግ ወራት ነው
موسم الربيع	ሃዛ መውሲም አርረቢዕ	ይህ ፀደይ ወራት ነው

الجهات الأصلية والفرعية
አቅጣጫዎችና ንኡስ አቅጣጫዎች

غرب	ገርብ	ምዕራብ
شرق	ሸርቅ	ምሥራቅ
شمال	ሸማል	ሰሜን
جنوب	ጀኑብ	ደቡብ
تقع المدينة غرب العاصمة	ተቀዕ አልመዲና ገርብ አልዓሲማ	ከተማዋ ከዋና ከተማ በምእራብ በኩል ናት
في الاتجاه الشرقي	ፊል ኢትጃህ አሸርቂ	በምሥራቅ አቅጣጫ
تتجه شمالا	ተተጂሁ ሺማለን	ወደ ሰሜን ትዞራለህ
ثم جنوبا	ሱምመ ጀኑበን	ከዚያ ወደ ደቡብ
شمال غرب	ሸማል ገርብ	ሰሜን ምዕራብ
شمال شرق	ሺማል ሸርቅ	ሰሜን ምሥራቅ
جنوب شرق	ጀኑብ ሸርቅ	ደቡብ ምሥራቅ
جنوب غرب	ጀኑብ ገርብ	ደቡብ ምዕራብ
فوق	ፈውቅ	ላይ
تحت	ተሕት	ታች
امام	አማም	ፊት ለፊት

خلف	ኸልፍ	በስተኋላ በኩል
يمين	የሚን	ቀኝ
شمال	ሸማል (የሳር)	ግራ
در الى الخلف	ዱር ኢለል ኸልፍ	ወደ ኋላ ዙር
سر الى الأمام	ሲር ኢለል አማም	ወደ ፊት ሂድ
انظر الى اليمين	ኡንዙር ኢለልየሚን	ወደ ቀኝ ተመልከት
انظر الى اليسار	ኡንዙር ኢለልየሳር	ወደ ግራ ተመልከት

حالة الطقس — ሓለቱ ጠቅስ — የአየር ሁኔታ

الجو حار	አልጀው ሐር	አየሩ ይሞቃል
الجو بارد	አልጀው ባረድ	አየሩ ቀዝቃዛ ነው
حرارة شديدة	ሐራራህ ሸዲዳህ	ኃይለኛ ሙቀት
برد شديد	በርድ ሸዲድ	ኃይለኛ ብርድ
رطب	ረጥብ	ርጥበት
رطوبة	ሩጡባህ	ቅዝቃዜ
جاف	ጀፍ	ደረቅ
معتدل	ሙዕተዲል	መካከለኛ
هواء	ኃዋእ	ሀዋ
درجات الحرارة	ደረጃቱ ልሐራራህ	የሙቀት ደረጃ
سحاب	ሰሓብ	ዳመና
ضباب	ዷባብ	ጉም
رياح	ሪያሕ	ነፋስ
برق	በርቅ	መብረቅ
رعد	ረዕድ	ነጎድጓድ
مطر	መጠር	ዝናብ
ثلج	ተልጅ	በረዶ
عاصفة	ዓሲፋህ	ማዕበል
سماء	ሰማእ	ሰማይ
شمس	ሸምስ	ፀሐይ
قمر	ቀመር	ጨረቃ
نجوم	ኑጁም	ከዋክብት

كيف الجو؟	ኪይፈልጀው?	አየሩ እንዴት ነው?
الجو حار	አልጀው ሐር	አየሩ ሙቀት ነው
بارد	አልጀው ባረድ	አየሩ ቀዝቃዛ ነው
معتدل	አልጀው ሙዕተዲል	አየሩ መካከለኛ ነው
درجة الحرارة مرتفعة	ደረጀቱል ሐራራህ ሙርተፊዓህ	የሙቀት ደረጃ ከፍ ብሏል
منخفضة	ደረጀቱል ሐራራህ ሙንኸፊዷህ	የሙቀት ደረጃ ዝቅ ብሏል
وصلت الصفر	ደረጀቱል ሐራራህ ወሰለት አስሲፍር	የሙቀት ደረጃ ዜሮ ደርሷል
تحت الصفر	ተሕተስሲፍር	ከዜሮ በታች ደርሷል
السماء صافية	አስሰማኡ ሷፊያህ	ሰማዩ ጥርት ያለ ነው
لا توجد رقعة سحاب	ላቱጀዱ ሩቅዐት ሰሓብ	የደመና ብጣሽ የለም
الضباب كثيف	አዷባብ ከሲፍ	ጉሙ ከባድ ነው
المطر على وشك النزول	አልመጠሩ ዐለ ወሽክ አንኑዙል	ዝናቡ ሊዘንብ ነው
المطر نزل	አልመጠሩ ነዘለ	ዝናቡ ዘነበ
ترى البرق؟	ተራ አልበርቅ?	መብረቁን ታያለህ?
تسمع الرعد؟	ተስመዑ አልረዕድ?	ነጎድጓዱን ትሰማለህ?
الرياح شديدة	አርሪያሕ ሸዲዳ	ነፋሱ ኃይለኛ ነው
العاصفة شديدة	አልዓሲፋ ሸዲዳህ	ማዕበሉ ኃይለኛ ነው
الجبال مغطاة بالثلج	አልጂባሉ ሙገጣህ ቢስልጅ	ተራራዎቹ በረዶ ለብሰዋል
الشمس محرقة	አሽሸምሱ ሙሕሪቀህ	ፀሐይዋ ታቃጥላለች
القمر جميل	አልቀመሩ ጀሚል	ጨረቃዋ ውብ ናት
النجوم تتلألأ	አንኑጁሙ ተተለእለእ	ከዋክብቶቹ ያብረቀርቃሉ

المهن — አልሚሀን — ሞያዎች

صحفي	ሷሐፊይ	ጋዜጠኛ
مدرس	ሙደሪስ	መምህር

خلف	ኽልፍ	በስተኋላ በኩል
يمين	የሚን	ቀኝ
شمال	ሽማል (የሳር)	ግራ
در الى الخلف	ዱር ኢለል ኽልፍ	ወደ ኋላ ዞር
سر الى الأمام	ሲር ኢለል አማም	ወደ ፊት ሂድ
انظر الى اليمين	ኡንዙር ኢለልየሚን	ወደ ቀኝ ተመልከት
انظر الى اليسار	ኡንዙር ኢለልየሳር	ወደ ግራ ተመልከት

حالة الطقس — ሓለቱ ጠቅስ — የአየር ሁኔታ

الجو حار	አልጀው ሐር	አየሩ ይሞቃል
الجو بارد	አልጀው ባረድ	አየሩ ቀዝቃዛ ነው
حرارة شديدة	ሐራራህ ሸዲዳህ	ኃይለኛ ሙቀት
برد شديد	በርድ ሸዲድ	ኃይለኛ ብርድ
رطب	ረጥብ	ርጥበት
رطوبة	ሩጡባህ	ቅዝቃዜ
جاف	ጃፍ	ደረቅ
معتدل	ሙዕተዲል	መካከለኛ
هواء	ኃዋእ	ሀዋ
درجات الحرارة	ደረጃቱ ልሐራራህ	የሙቀት ደረጃ
سحاب	ሰሓብ	ዳመና
ضباب	ዷባብ	ጉም
رياح	ሪያሕ	ነፋስ
برق	በርቅ	መብረቅ
رعد	ረዕድ	ነጎድጓድ
مطر	መጠር	ዝናብ
ثلج	ተልጅ	በረዶ
عاصفة	ዓሲፋህ	ማዕበል
سماء	ሰማእ	ሰማይ
شمس	ሸምስ	ፀሐይ
قمر	ቀመር	ጨረቃ
نجوم	ኑጁም	ከዋክብት

كيف الجو؟	ከይፈልጀው?	አየሩ እንዴት ነው?
الجو حار	አልጀው ሐር	አየሩ ሙቀት ነው
بارد	አልጀው ባረድ	አየሩ ቀዝቃዛ ነው
معتدل	አልጀው ሙዕተዲል	አየሩ መካከለኛ ነው
درجة الحرارة	ደረጀቱል ሐራራህ	የሙቀት ደረጃ
مرتفعة	ሙርተፈዓህ	ከፍ ብሏል
	ደረጀቱል ሐራራህ	የሙቀት ደረጃ
منخفضة	ሙንኸፊዳህ	ዝቅ ብሏል
	ደረጀቱል ሐራራህ	የሙቀት ደረጃ
وصلت الصفر	ወሰለት አስሰፍር	ዜሮ ደርሷል
تحت الصفر	ተሕተስሰፍር	ከዜሮ በታች ደርሷል
السماء صافية	አስሰማኡ ሷፊያህ	ሰማዩ ጥርት ያለ ነው
لا توجد رقعة سحاب	ላቱጀዱ ሩቅዐት ሰሓብ	የደመና ብጣሽ የለም
الضباب كثيف	አዷባብ ከሲፍ	ጉሙ ከባድ ነው
المطر على وشك النزول	አልመጠሩ ዐለ ወሽክ እንኑዙል	ዝናቡ ሊዘንብ ነው
المطر نزل	አልመጠሩ ነዘለ	ዝናቡ ዘነበ
ترى البرق؟	ተራ አልበርቅ?	መብረቁን ታያለህ?
تسمع الرعد؟	ተስመዑ አልረዕድ?	ነጎድጓዱን ትሰማለህ?
الرياح شديدة	አርሪያሕ ሸዲዳ	ነፋሱ ኃይለኛ ነው
العاصفة شديدة	አልዓሲፋ ሸዲዳህ	ማዕበሉ ኃይለኛ ነው
الجبال مغطاة بالثلج	አልጂባሉ ሙገጣህ ቢስ ልጅ	ተራራዎቹ በረዶ ለብሰዋል
الشمس محرقة	አሸምሱ ሙሕረቀህ	ፀሐይዋ ታቃጥላለች
القمر جميل	አልቀመሩ ጀሚል	ጨረቃዋ ውብ ናት
النجوم تتلألأ	አኑጁሙ ተተለአለእ	ከዋክብቶቹ ያብረቀርቃሉ

المهن — አልሚሀን — ሞያዎች

صحفي	ሷሒፊይ	ጋዜጠኛ
مدرس	ሙደሪስ	መምህር

مدرسة	ሙደርረሳ	መምህርት
مهندس	ሙሐንዲስ	መሀንዲስ
سمسار	ስምሳር	ደላላ
مزارع	ሙዛሪዕ	ገበሬ
راعي الأبقار	ራዒል አብቃር	የከብት እረኛ
كاتب	ካቲብ	ፀሐፊ
مؤلف	ሙአልሊፍ	ደራሲ
صائع	ሷኢግ	ወርቅ ሰራ
خادم	ኻዲም	አገልጋይ (አሽከር)
خادمة	ኻዲማህ	የቤት ሠራተኛ
بائع متجول	ባኢዕ ሙተጀዊል	ዘዋሪ ነጋዴ
حمال	ሐምማል	ተሸካሚ (ኩሊ)
نشال	ነሻል	ኪስ አውላቂ
لص	ሊስ	ሌባ
ساحر	ሳሒር	ጠንቋይ
موظف في بنك	ሙወዘፍ ፊልበንክ	የባንክ ሠራተኛ
عامل في مصنع	ዓሚል ፊመስነዕ	የፋብሪካ ሠራተኛ
موظف في مكتب البريد	ሙወዘፍ ፊመክተብ አል በሪድ	የፖስታ ቤት ሠራተኛ
نجار	ነጅጃር	አናፂ
جزار	ጀዝዛር	ስጋ ሻጭ
حداد	ሐድዳድ	ብረታብረት ሠሪ
حلاق	ሐልላቅ	ፀጉር አስተካካይ
خياط	ኸያጥ	ልብስ ሰፊ
هي طباعة	ሂየ ጠብባዓህ	እርሱዋ ታይፕስት ነች

القرابة — አልቀራባህ — ዝምድና

الوالدان	አልዋሊዳን	አባትና እናት
الأب	አልአብ	አባት
الأم	አልኡም	እናት

الجد	አልጀድ	አያት (ወንድ)
أخ	አኽ	ወንድም
أخت	ኡኽት	እህት
جدة	ጀዳህ	አያት (የሴት)
ابن	ኢብን	ልጅ (ወንድ)
بنت	ቢንት	ሴት ልጅ
حفيد	ሐፊድ	የልጅ ልጅ
عم	ዐም	አጎት (የአባት ወንድም)
عمة	ዐምማህ	አክስት (የአባት እህት)
خال	ኻል	አጎት (የእናት ወንድም)
خالة	ኻለህ	አክስት (የእናት እህት)
ابن عم	ኢብነ ዐም	የአጎት ልጅ (ወንድ)
ابنة عم	ኢብነት ዐም	የአጎት ልጅ (ሴት)
ابن خال	ኢብኒ ኻል	የአክስት ልጅ (ወንድ)
ابنة خالة	ኢብነት ኻለህ	የአክስት ልጅ (ሴት)
ابن أخ	ኢብኑ አኽ	የወንድም ልጅ (ወንድ)
بنت أخ	ቢንት አኽ	የወንድም ልጅ (ሴት)
ابن أخت	ኢብን ኡኽት	የእህት ልጅ (ወንድ)
بنت أخت	ቢንት ኡኽት	የእህት ልጅ (ሴት)
زوج	ዘውጅ	ባል
زوجة	ዘውጀህ	ሚስት

أعضاء الجسم — አዕዷእአልጂስም — የአካል ስም

الرأس	አርረእስ	ራስ
الوجه	አልወጅህ	ፊት
الجبهة	አልጀብሀ	ግንባር
العين	አልዐይን	አይን
الحاجب	አልሐጂብ	ቅንድብ
الجفن	አልጀፍን	የአይን ቆብ
الأنف	አል አንፍ	አፍንጫ
الأذن	አልኡዙን	ጆሮ

الخد	አልኸድ	ጉንጭ
شفة	ሽፋህ	ከንፈር
فم	ፉም	አፍ
سنون	ሱኑን	ጥርሶች
لسان	ሊሳን	ምላስ
الضرس	አዷርስ	መንጋጋ
الفك	አልፋክ	አገጭ
الذقن	አዚቅን	ጺም
العنق	አልዑኑቅ	አንገት
حنجرة	ሐንጀራህ	ጉሮሮ
الكتف	አልከቲፍ	ትከሻ
اليد	አልየድ	እጅ
الذراع	አዚራዕ	ክንድ
الكف	አልከፍ	የእጅ መዳፍ
الأصابع	አልአሳቢዕ	ጣቶች
الصدر	አስድር	ደረት
الظهر	አዟህሩ	ወገብ
البطن	አልበጥኑ	ሆድ
السرة	አሱራህ	እንብርት
الفخذ	አልፋኽዙ	ጭን
الرجل	አርሪጅል	እግር
الظفر	አዙፍሩ	ጥፍር
الكبد	አልከቢድ	ጉበት
رئة	አርሪአ	ሳንባ
قدم	ቀደም	ጫማ (የከፍታ መለኪያ)
جلد	ጂልድ	ቆዳ
شعر	ሸዕር	ፀጉር
عرق	ዐረቅ	ላብ
دم	ደም	ደም
نشاط	ነሻጥ	ብርታት
فتور	ፉቱር	ድካም
وجع الرأس	ወጀዑርራእስ	ራስ ሕመም

وجع الأسنان	ወጀዑልአስናን	የጥርስ ሕመም
آلام الضرس	አለም አድዷርስ	የመንጋጋ ሕመም

الإعداد — አልአዕዳድ — ቁጥሮች

واحد ١	ዋሒድ	1 አንድ
اثنان ٢	ኢስናን	2 ሁለት
ثلاثة ٣	ሰላስ	3 ሶስት
أربعة ٤	አርበዓህ	4 አራት
خمسة ٥	ኸምሰህ	5 አምስት
ستة ٦	ሲትታህ	6 ስድስት
سبعة ٧	ሰብዓህ	7 ሰባት
ثماني ٨	ሰማኒያህ	8 ስምንት
تسعة ٩	ቲስዓህ	9 ዘጠኝ
عشرة ١٠	ዐሸራህ	10 አስር
أحد عشر ١١	አሐደ ዐሸር	11 አስራ አንድ
اثنا عشر ١٢	ኢስና ዐሸር	12 አስራ ሁለት
ثلاثة عشر ١٣	ሰላሰተ ዐሸር	13 አስራ ሶስት
أربعة عشر ١٤	አርበዐተ ዐሸር	14 አስራ አራት
خمسة عشر ١٥	ኸምሰተ ዐሸር	15 አስራ አምስት
ستة عشر ١٦	ሲትተተ ዐሸር	16 አስራ ስድስት
سبعة عشر ١٧	ሰብዐተ ዐሸር	17 አስራ ሰባት
ثمانية عشر ١٨	ሰማኒየተ ዐሸር	18 አስራ ስምንት
تسعة عشر ١٩	ቲስዐተ ዐሸር	19 አስራ ዘጠኝ
عشرون ٢٠	ዒሽሩን	20 ሀያ
واحد وعشرون ٢١	ዋሒድ ወዒሽሩን	21 ሃያ አንድ
ثلاثون ٣٠	ሰላሱን	30 ሰላሳ
اربعون ٤٠	አርበዑን	40 አርባ
خمسون ٥٠	ኸምሱን	50 ሀምሳ
ستون ٦٠	ሲቱን	60 ስድሳ
سبعون ٧٠	ሰብዑን	70 ሰባ
ثمانون ٨٠	ሰማኑን	80 ሰማንያ
تسعون ٩٠	ቲስዑን	90 ዘጠና

مائة ١٠٠	ሚአህ	100 መቶ
مائة وواحد ١٠١	ሚአህ ወዋሒድ	101 መቶ አንድ
مائتان ٢٠٠	ሚአታን	200 ሁለት መቶ
ثلاثمائة ٣٠٠	ሰላሱ ሚአህ	300 ሶስት መቶ
أربعمائة ٤٠٠	አርበዑ ሚአህ	400 አራት መቶ
خمسمائة ٥٠٠	ኸምሱ ሚአህ	500 አምስት መቶ
ستمائة ٦٠٠	ሲቱ ሚአህ	600 ስድስት መቶ
سبعمائة ٧٠٠	ሰብዑ ሚአህ	700 ሰባት መቶ
ثمانمائة ٨٠٠	ሰማኑ ሚአህ	800 ስምንት መቶ
تسعمائة ٩٠٠	ቲስዑ ሚአህ	900 ዘጠኝ መቶ
ألف ١٠٠٠	አልፍ	1000 አንድ ሺ
الأول	አል አወል	አንደኛ
الثاني	አስሳኒ	ሁለተኛ
الثالث	አስሳሊስ	ሶስተኛ
الرابع	አርራቢዕ	አራተኛ
الخامس	አልኻሚስ	አምስተኛ
السادس	አሳዲስ	ስድስተኛ
السابع	አስሳቢዕ	ሰባተኛ
الثامن	አሳሚን	ስምንተኛ
التاسع	አታሲዕ	ዘጠነኛ
العاشر	አልዓሺር	አስረኛ
الحادي عشر	አልሓዲ ዐሸር	አስራ አንደኛ
العشرون	አልዒሽሩን	ሀያኛ
نصف	ኒስፍ	1/2 ግማሽ
ربع	ሩብዕ	1/4 ሩብ
ثلث	ሱሉስ	1/3 ሲሶ
ثلثان	ሱሉሳን	2/3 ሁለት ሶስተኛ
ثلاثة أرباع	ሰላሰተ አርባዕ	3/4 ሶስት አራተኛ
خمس	ኹሙስ	1/5 አንድ አምስተኛ
واحد في المائة ٪	ዋሒድ ፊልሚአህ	1% አንድ በመቶ
١٠٠ ٪ مائة في المائة	ሚአህ ፊልሚአህ	100 % መቶ በመቶ

مفردات في التجارة	ሙፍረዳት ፊትቲጃራህ	የንግድ ቃላት
الحساب	አልሒሳብ	ሂሳብ
محاسب	ሙሐሲብ	ሂሳብ ሠራተኛ
مبلغ	መብለግ	የገንዘብ ልክ (አማውንት)
رأسمال	ራእሰልማል	ካፒታል
ربح	ሪብሕ	ትርፍ
فائدة	ፋኢደህ	ጥቅም
قيمة	ቂማህ	ዋጋ
خسارة	ኸሳራህ	ኪሳራ
حصة	ሒስሳህ	ድርሻ
بضائع	በዷኢዕ	ዕቃዎች
دين	ደይን	ብድር
دائن	ዳኢን	አበዳሪ
مدين	መድዩን	ተበዳሪ
تأمين	ተእሚን	መድን
دفع بالشيك	ደፍዕ ቢሺክ	በቼክ ክፍያ
الدفع نقدا	አድደፍዕ ነቅደን	እጅ በእጅ ክፍያ
توقيع	ተውቂዕ	ፊርማ
الحكومة والإدارات	**አልሑኩማህ ወል ኢዳራት**	**መንግሥትና አስተዳደር**
ملك	መሊክ	ንጉስ
ملكة	መሊከህ	ንግስት
أمير	አሚር	ልኡል
أميرة	አሚራህ	ልዕልት
وصي العرش	ወሲዩልዐርሽ	የአልጋ ወራሽ
رئيس	ረኢስ	ፕሬዚዳንት
جمهورية	ጁምሁሪያህ	ሪፐብሊክ

دولة اشتراكية	ደውለህ ኢሽቲራ ኪያህ	ሕብረተሰብአዊት አገር
دولة رأسمالية	ደውለህ ራእስማ ሊያህ	ካፒታሊስት አገር
رئيس الجمهورية	ረእስ አልጁምሁሪያህ	የሪፐብሊክ ፕሬዚዳንት
حزب	ሒዝብ	ፓርቲ
نائب رئيس	ናእብ ረእስ	ምክትል ፕሬዚዳንት
رئيس الوزراء	ረእሱል ዉዘራእ	ጠቅላይ ሚኒስትር
وزير	ወዚር	ሚኒስትር
الجمعية الوطنية	አልጀምዒያ አል ወጠኒያህ	ሕዝባዊ ሸንጎ
وزارة	ውዛረህ	ሚኒስቴር
وزارة الدفاع	ውዛረቱ ዲፋዕ	መከላከያ ሚኒስቴር
الداخلية	ውዛረቱ አድዳ ኺሊያህ	አገር አስተዳደር ሚኒስቴር
الخارجية	ውዛረቱ አልኻ ሪጂያ	ውጭ ጉዳይ ሚኒስቴር
القانون والعدل	ውዛረቱ አልቃኑን ወልዐድል	የሕግና ፍትሕ ሚኒስቴር
العمل والشئون الإجتماعية	ውዛረቱ አሹኡን አልኢጅቲማዒያህ	የሰራና ማህበራዊ ጉዳይ ሚኒስቴር
الإعلام	ውዛረቱ አልኢዕላም	የማስታወቂያ ሚኒስቴር
وزارة الثقافة	ውዛረቱ አስቃፋህ	የባህል ሚኒስቴር
التعليم	ውዛረቱ አተዕሊም	የትምህርት ሚኒስቴር
التجارة	ውዛረቱ አቲጃራህ	የንግድ ሚኒስቴር
الزراعة	ውዛረቱ አዚራዓህ	የግብርና ሚኒስቴር
النقل والمواصلات	ውዛረቱ አንነቅል ወል ሙዋስላት	የትራንስፖርትና መገናኛ ሚ/ር
الصحة	ውዛረቱ አስሲሐህ	ጤና ጥበቃ ሚ/ር
المدير	አልሙዲር	ሥራ አስኪያጅ

مكتب العلاقات العامة	መክተቡል ዐላቃት አልዓማህ	የሕዝብ ግንኙነት ጽ/ቤት
سفارة	ሰፋራህ	ኤምባሲ
قنصلية	ቁንሱሊያ	ቆንስላ
سفير	ሰፊር	አምባሳደር
القائم بالأعمال	አልቃኢም ቢል አዕማል	የአምባሳደር ተጠሪ (ቻርጅ ዳፌር)
قنصل	ቁንሱል	ቆንስላር
سكرتير أول	ሲክሪቲር አወል	አንደኛ ፀሐፊ
إدارة الجوازات	ኢዳረቱልጀዋዛት	የይለፍ አስተዳደር
جواز سفر	ጀዋዝ ሰፈር	ፓስፖርት
وثيقة مرور	ወሲቀት ሰፈር	የይለፍ ወረቀት
تأشيرة	ተእሺራህ	ቪዛ
تأشيرة الدخول	ተእሺረት አዱኹል	የመግቢያ ቪዛ
تأشيرة الخروج	ተእሺረት ኹሩጅ	የመውጫ ቪዛ
تجديد	ተጅዲድ	እድሳት
مطار	መጣር	የአውሮፕላን ማረፊያ
الجمرك	አልጁምሩክ	ጉምሩክ
مفتش الجمارك	ሙፈትቲሽ አልጁምሩክ	የጉምሩክ ተቆጣጣሪ
طائرة	ጣኢራህ	አውሮፕላን
طيار	ጠያር	ፓይለት (አብራሪ)
طيران	ጠየራን	በረራ
مضيفة	ሙዲፋህ	ሆስተስ (አስተናጋጅ)

رتب عسكرية — ሩተብ ዐስከሪያህ — የወታደርና ማዕረግ

جندي	ጁንዲ	ተራ ወታደር
رقيب	ረቂብ	ም/ አስር አለቃ
رقيب أول	ረቂብ አወል	አስር አለቃ

وكيل	ወኪል ዐሪፍ	ም/እምሳ አለቃ
العريف	አልዐሪፍ	እምሳ አለቃ
ملازم ثاني	ሙላዚም ሳኒ	ም/መቶ አለቃ
ملازم أول	ሙላዚም አወል	የመቶ አለቃ
نقيب	ነቂብ	ሻምበል
رائد	ራኢድ	ሻለቃ
المقدم	አልሙቀድዲም	ሌተና ኮሎኔል
العقيد	አልዐቂድ	ኮሎኔል
عميد	ዐሚድ	ብርጋድየር ጄኔራል
اللواء	አልሊዋእ	ሜጀር ጄኔራል
فريق	ፈሪቅ	(ሌፍተናንት) ጄኔራል
جنرال	ጄኔራል	ጄኔራል
مشير المارشال	ሙሺር አልማርሻል	ፊልድ ማርሻል
قائد	ቃኢድ	ኮማንደር አዛዥ

الأسلحة والمعارك — አልአስሊሐህ ወል መዓሪክ — መሣሪያና ጦርነት

مدرعة	ሙደረዓህ	ብረት ለበስ
سفينة حربية	ሰፊናህ ሐርቢያህ	የጦር ጀልባ
أسطول	ኡስጡል	ፍሊት
مدفع	ሚድፈዕ	መድፍ
صاروخ	ሷሩኽ	ሚሳይል
طائرة حربية	ጧኢራህ ሐርቢያህ	የጦር አውሮፕላን
قاذفة قنابل	ቃዚፈት ቀናቢል	ቦምብ ጣይ
بندقية	ቡንዱቂያህ	ጠመንጃ
مسدس	ሙሰድስ	ሽጉጥ
غارة جوية	ጋራህ ጀዊያህ	ከአየር ላይ ማጥቃት
هجوم بري	ሁጁም በሪ	የምድር ጥቃት
هجوم بحري	ሁጁም ባህሪ	የባህር ጥቃት
غواصة	ገዋሷ	የባህር ሰርጓጅ ጀልባ

نصر	ነስር	ድል
هزيمة	ሀዚማህ	መሸነፍ (ሽንፈት)
هدنة	ሁድናህ	ለተወሰነ ጊዜ ጦርነት ማቆም
معاهدة صلح	ሙዓሀደት ሱልሕ	የእርቅ ስምምነት
أسير	አሲር	ምርኮኛ
تبادل الأسرى	ተበዱላል አስራ	የምርኮኞች ልውውጥ
معسكر	ሙዐስከር	ካምፕ
لاجئ	ላጂእ	ስደተኛ
احتلال	ኢሕቲላል	ወረራ
قتال	ቂታል	ውጊያ (መገዳደል)
حرب	ሐርብ	ጦርነት
قوات برية	ቁዋት በርሪያህ	የምድር ጦር
قوات بحرية	ቁዋት በሕሪያ	የባህር ኃይል
عدو	ዐዱው	ጠላት
عصابات	ዒሷባት	የደፈጣ ተዋጊ (ሽፍታ)
ميدان الحرب	መይዳኑልሐርብ	የጦር ሜዳ
جبهة القتال	ጀብሃቱልቂታል	የጦር ግንባር
تعبئة عامة	ተዕቢአህ ዓማህ	የአስቸኳይ ጊዜ አዋጅ
حالة الطوارئ	ሐለቱጠዋሪእ	ሰዓት እላፊ
تحطم	ተሐጡም	መሰባበር (መከስከስ)
تدمير	ተድሚር	መደምሰስ
قنبلة ذرية	ቁንቡላህ ዘርሪያህ	አቶሚክ ቦምብ
قنبلة نووية	ቁንቡላህ ነወዊያህ	ኒዩትሮን ቦምብ
صواريخ نووية	ሰዋሪኽ ነወዊያህ	ኒዩትሮን ሚሳይሎች
حرب النجوم	ሐርብ አንኑጁም	የጨረቃ ጦርነት
حلف عسكري	ሒልፍ ዐስከሪ	ወታደራዊ ቃልኪዳን
وقف اطلاق النار	ወቅፍ ኢጥላቅ አንናር	ተኩስ ማቆም
قوات الإحتلال	ቁዋተል ኢሕቲላል	ወራሪ ኃይሎች
تخفيض الأسلحة	ተኽፊድ አልአስሊሐህ	የጦር መሳሪያ ቅነሳ
نزع السلاح	ነዝዐሰሲላሕ	የጦር መሳሪያ ማጥፋት

قوات حفظ السلام الدولية	ቁዋት ሒፍዝ አሰላም አደውሊያ	የአለም ሰላም ጠባቂ ኃይሎች
الأمم المتحدة	አል ኡመሙልሙ ተሒዳህ	የተባበሩት መንግሥታት
الإذاعة	አልኢዛዓህ	ሬዲዮ
محطة الإذاعة	መሐጠቱል ኢዛዓህ	የሬዲዮ ጣቢያ
ارسال ، بث ،	ኢርሳል (በስ)	ስርጭት (በአየር መልቀቅ)
التقاط	ኢልቲቃጥ	መቀበል
مكبر الصوت	ሙከብቢር አሰውት	ድምፅ ማጉያ
موجة	መውጃህ	ሞገድ
موجة قصيرة	መውጃህ ቀሲራህ	አጭር ሞገድ
موجة متوسطة	መውጃህ ሙተወሰጣህ	መካከለኛ ሞገድ
موجة طويلة	መውጃ ጠዊላህ	ረጅም ሞገድ
أخبار ، نشرة ، أنباء ،	አኽባር (ነሽራህ) አንባእ	ዜና
موجز الأنباء	ሙጀዝ አል አንባእ	አርእስተ ዜና
أخبار محلية	አኽባር መሐልሊያህ	የአገር ውስጥ ዜና
أخبار عالمية	አኽባር ዓለሚያህ	የአለም አቀፍ ዜና
برنامج	በርናሚጅ	ፕሮግራም (ዝግጅት)
برامج	በራሚጅ	ፕሮግራሞች (ዝግጅቶች)
برامج يومية	በራሚጅ የውሚያህ	እለታዊ ፕሮግራሞች
برامج أسبوعية	በራሚጅ ኡስቡዒያህ	ሳምንታዊ ፕሮግራሞች
تعليق	ተዕሊቅ	ሐተታ
صحف ، جرائد ،	ሱሑፍ (ጀራኢድ)	ጋዜጦች
مقال الإفتتاح	መቃል አል ኢፍቲታሕ	ርዕሰ አንቀፅ

مذيع	ሙዚዕ	አንባቢ
مستمع	ሙስተሚዕ	አድማጭ
مايطلبه المستمعون	ማየጥሉቡሁ ልሙስተሚዑን	የዘፈን ምርጫ
رسائل	ረሳኢል	ደብዳቤዎች
أغاني	አጋኒ	ዘፈኖች
أغنية	ኡግኒያህ	ዘፈን
موسيقى	ሙሲቃ	ሙዚቃ
ممثل	ሙመሲል	ተዋናይ
مسرح	መስረሕ	ቴአትር
مسرحية	መስረሒያህ	ትርኢት
مخرج	ሙኽሪጅ	አዘጋጅ
صوت	ሰውት	ድምፅ
مكتبة	መክተባህ	ቤተ መጻሕፍት
مكتب	መክተብ	ጽ ቤት
مسجل	ሙሰጅጂል	የድምፅ መቅረጫ (ሪኮርደር)
شريط	ሸሪጥ	መቅረጫ ክር
سرعة	ሱርዓህ	ፍጥነት
خدمات محلية	ኸደማት መሐልሊያህ	የአገር ውስጥ አገልግሎቶች
خدمات عالمية	ኸደማት ዓለሚያህ	አለም አቀፍ አገልግሎቶች
ارسال قوي	ኢርሳል ቀዊ	ኃይለኛ ስርጭት
ارسال ضعيف	ኢርሳል ደዒፍ	ደካማ ስርጭት
مسموع	መስሙዕ	የሚሰማ
واضح	ዋዲሕ	ግልፅ
زمن الإرسال	ዘመንልኢርሳል	የመሰራጫ ጊዜ
توقيت محلي	ተውቂት መሐሊ	የአገር ውስጥ የሰዓት አቆጣጠር
توقيت جرينتش	ተውቂት ግሪኒች	የግሪንች የሰዓት አቆጣጠር

هنا | ሁና | ይሀ (እዚሀ)

مفردات في الديانة والأعياد | መፍረዳት ፊድዲያነህ ወል አዕያድ | የሃይማኖቶችና በአላት ቃላት

مفردات في الديانة والأعياد	መፍረዳት ፊድዲያነህ ወል አዕያድ	የሃይማኖቶችና በአላት ቃላት
الله	አልላህ	እግዚአብሔር
خالق	ኻሊቅ	ፈጣሪ
نبي	ነቢይ	ነቢይ
رسول	ረሱል	መልእክተኛ
يسوع المسيح	የሱዕ አልመሲሕ	እየሱስ ክርስቶስ
الروح القدس	አርሩሕ አልቁድስ	መንፈስ ቅዱስ
مسيحي	መሲሒ	ክርስቲያን
مسلم	ሙስሊም	እስላም
يهودي	የሁዲ	አይሁዳዊ
ملحد	ሙልሒድ	ከሐዲ
جنة	ጀንነህ	ገነት
جهنم	ጀሀንነም	ገሀነም
الكتاب المقدس	አልኪታቡልሙቀድዱስ	መጽሐፍ ቅዱስ
توراة	ተውራት	ኦሪት
انجيل	ኢንጂል	ወንጌል
العهد القديم	አልዐሀዱልቀዲም	ብሉይ ኪዳን
العهد الجديد	አልዐሀዱልጀዲድ	አዲስ ኪዳን
التكوين	አትተክዊን	ዘፍጥረት
القرآن الكريم	አልቁርአኑልከሪም	ቅዱስ ቁርአን
معجزة	ሙዕጂዛህ	ተአምር
كنيسة	ከኒሳህ	ቤተክርስቲያን
جامع ، مسجد	ጃሚዕ (መስጂድ)	መስጊድ
دير	ዲር	ደብር
صلاة	ሷላት	ጸሎት
صوم	ሷውም	ጾም
يوم القيامة	የውመልቂያመህ	የትንሳኤ ቀን

Arabic	Transliteration	Amharic
جزاء	ጀዛእ	ምንዳ
مؤمن	ሙእሚን	አማኝ
عيد	ዒድ	የአመት በአል
عيد الميلاد	ዒድ አልሚላድ	ገና
عيد رأس السنة	ዒድ ረእሰ አሰሰናህ	የአመት መለወጫ በዓል
عيد الفصح	ዒድ አልፈስሕ	ስቅለት
عيد الغطاس	ዒድ አልገጣስ	ጥምቀት
عيد الأضحى	ዒድ አል አድሓ	በረፋ
المولد النبوي	አልመውሊድ አነበዊ	የነብዩ መሐመድ ልደት
صليب	ሷሊብ	መስቀል
عيد الفطر	ዒድ አልፊጥር	የረመዳን ጾም ፍች በዓል
بيت المقدس	በይቱልመቅዲስ	እየሩሳሌም
مريم	መርየም	ማርያም
عذراء	ዐዝራእ	ድንግል
ملائكة	መላኢካህ	መላእክት
جبريل	ጂብሪል	ገብርኤል

جمل قصيرة ومفردات | ጁመልቀሲራህ ወሙፍረዳት | አጫጭር አረፍተ ነገሮችና ቃላት

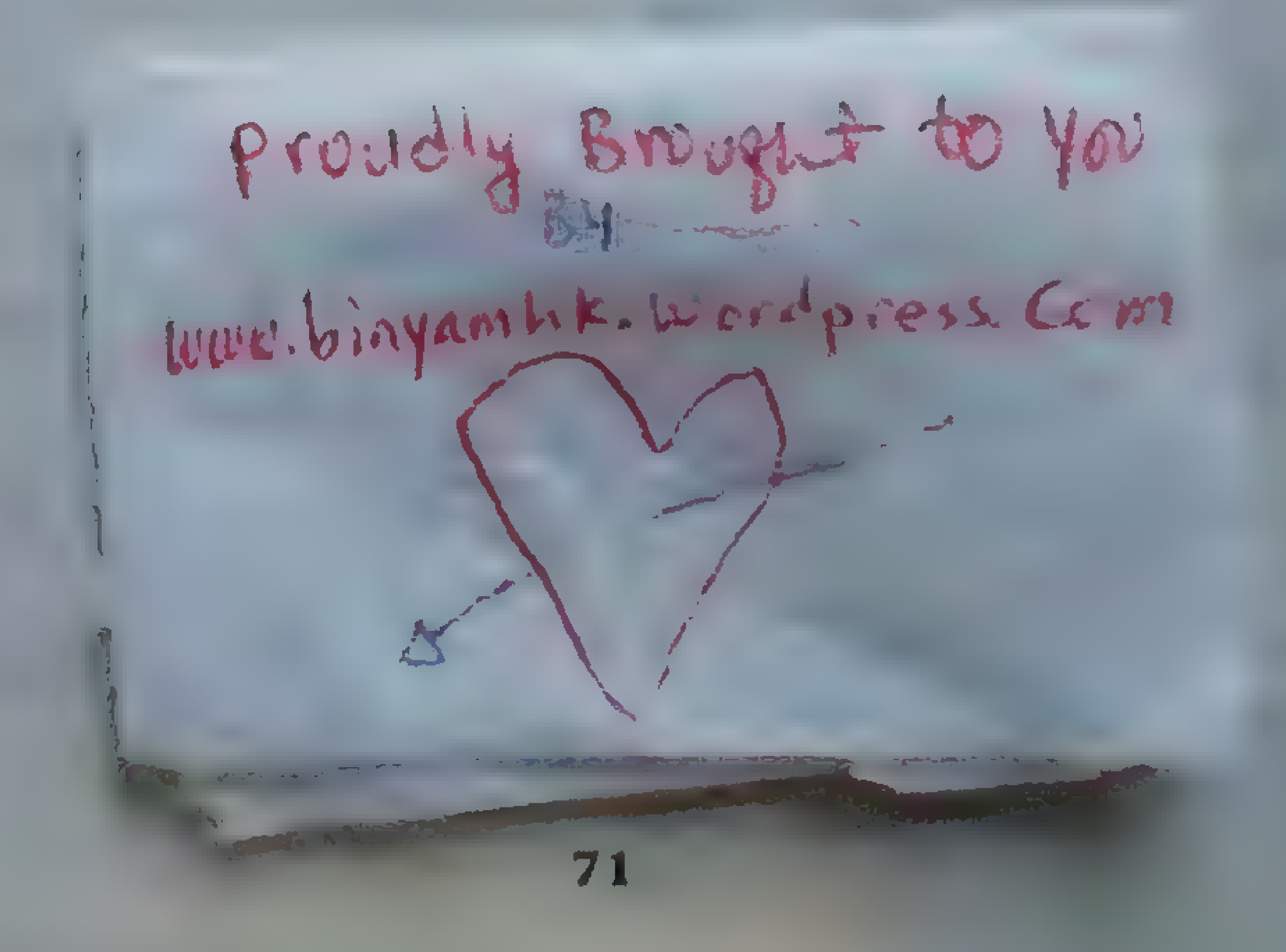
جمل قصيرة ومفردات	ጁመልቀሲራህ ወሙፍረዳት	አጫጭር አረፍተ ነገሮችና ቃላት
أنا أذهب الى المدرسة	አነ አዝሀቡ ኢላልመድረሳህ	እኔ ወደ ትምህርት ቤት እሄዳለሁ
هو في البيت	ሁወ ፊልበይት	እርሱ እቤት ነው ያለው
أنا مشغول	አነ ሙሽጉል	እኔ ስራ ይዣለሁ
انت تعبان	አንተ ተዕባን?	አንተ ደክሞሀል
هي مستعجلة	ሂየ ሙስተዕጂላህ	እርሷ ትቸኩላለች
هو مريض	ሁወ መሪድ	እርሱ አሞታል
أنا آسف	አነ አሲፍ	እኔ አዝናለሁ
العفو	አልዐፍው	ይቅርታ
أين تدرس	አይነ ተድሩስ?	የት ትማራለህ?
مدرسة ابتدائية	መድረሰህ ኢብቲዳኢያህ	አንደኛ ደረጃ ት/ቤት

إعدادية	መድረሰህ ኢዕ ዳዲያህ	መለስተኛ ደረጃ ት ቤት
ثانوية	መድረሰህ ሰነዊያህ	ሁለተኛ ደረጃ
الجامعة	አልጃሚዓህ	ዩኒቨርስቲ
كلية الطب	ኩሊያህ አጢብ	የሕክምና ፋኩልቲ
كلية اللغة	ኩሊየት አልሉጋህ	የቋንቋ ፋኩልቲ
العلوم	ኩሊየት አልዑሉም	ሳይንስ
العلوم السياسية	አልዑሉም አስሲያሲ ያህ	የፖለቲካ ሳይንስ
الاقتصاد	አል ኢቅቲሳድ	ኢኮኖሚ
القانون	አልቃኑን	ሕግ
أحب هذا	ኡሒቡ ሃዛ	ይህን እወዳለሁ
أبغض هذا	ኡብጊዱ ሃዛ	ይህን እጠላለሁ
هذا أحسن	ሃዛ አሕሰን	ይህ ይሻላል
هذا رديء	ሃዛ ረዲእ	ይህ መጥፎ ነው
من فضلك	ሚን ፋድሊክ	እባክህን
أعطني عنوانك	አዕጢኒ ዑንዋኒከ	አድራሻህን ስጠኝ
رقم صندوق البريد	ረቅም ሱንዱቅ አልበሪድ	የመልእክት ሳጥን ቁጥር
رقم الهاتف	ረቅም አልሃቲፍ	የስልክ ቁጥር
رقم المنزل	ረቅሙል መንዚል	የቤት ቁጥር
من أين جئت؟	ሚን አይነ ጂእተ?	ከየት መጣህ?
ما اسمك؟	ማ ኢስሙከ?	ስምህ ማን ነው?
كم ثمنه؟	ከም ሰመኑሁ?	ዋጋው ስንት ነው?
هذا رخيص	ሃዛ ረኺስ	ይህ ርካሽ ነው
هذا غالي	ሃዛ ጋሊ	ይህ ውድ ነው
تذكرة	ተዝኪረህ	ትኬት
ذهاب وإياب	ዘሃብ ወኢያብ	ደርሶ መልስ
يجب أن تعود بسرعة	የጂብ አን ተዑድ ቢሱርዓህ	ቶሎ መመለስ አለብህ
هذا قريب	ሃዛ ቀሪብ	ይህ ቅርብ ነው

هذا بعيد	ሃዛ በዒድ	ይህ ሩቅ ነው
ليس ببعيد	ለይሰ ቢበዒድ	ሩቅ አይደለም
الله أعلم	አላሁ አዕለም	እግዚአብሔር ያውቃል
رحلة ممتعة	ሪሕላህ ሙምቲዓህ	ጥሩ ሽርሽር
مملة	ሙሚል	አሰልቺ
طويلة	ጠዊል	ረጅም
قصيرة	ቀሲር	አጭር
أنا قلت لك	አና ቁልቱ ለከ	እኔ አልኩህ
أنا لم أقل لك	አና ለም አቁል ለከ	እኔ አላልኩህም
اتفقنا	ኢትተፈቅና	ተስማማን
جئت مبكرا	ጂእቱ ሙበክኪረን?	በጊዜ መጣሁ
جئت متأخرا	ጂእቱ ሙተአኺረን	ዘግይቼ መጣሁ
جئت في الوقت المحدد	ጂእቱ ፊልወቅት አል ሙሐደድ	በተወሰነው ጊዜ መጣሁ
آسف لأنك لم تزرني	አሲፉ ሊአንነከ ለም ተዙርኒ	አዝናለሁ አላየኸኝም
أرجوك أن تعذرني	አርጁከ አን ተዕዚረኒ	እባክህ ይቅርታ አድርግልኝ
لم أكن قاصدا	ለም አኩን ቃሲደን	አውቄ አልነበረም
أنت تفهم الموضوع	አንተ ተፍሀም አልመውዱዕ	ሁኔታውን ታውቃለህ
كما أخبرتك من قبل	ከማ አኽበርቱከ ምን ቀብሉ	ቀደም ሲል እንደነገርኩህ
بدون شك	ቢዱን ሸክ	ያለ ጥርጥር
لاجدال في هذا	ላጂዳል ፊሃዛ	ይህ ክርክር የለውም
محكمة	መሕከማህ	ፍርድ ቤት
قاضي	ቃዲ	ዳኛ
حكم	ሑክም	ፍርድ
محامي	ሙሐሚ	ጠበቃ
جريمة	ጀሪማህ	ወንጀል
مذنب	ሙዝኒብ	ወንጀለኛ

بريء	በሪእ	ንጹሕ
متهم	ሙትተሀም	ተወንጃይ
جلسة	ጀልሰህ	ችሎት
افتتاح	ኢፍቲታህ	መክፈቻ
ختام	ኢኽቲታም	ፍፃሜ
شرطة	ሹርጠህ	ፖሊስ
مركز شرطة	መርከዝ ሹርጠህ	የፖሊስ ጣቢያ
سجن	ሲጅን	እስርቤት
مستشفى	ሙስተሽፋ	ሐኪም ቤት (ሆስፒታል)
طبيب	ጠቢብ	ሐኪም
جراح	ጀራሕ	ቀዶ ጠጋኝ
عملية	ዐመሊያህ	ኦፕሬሽን
مرض	መረድ	በሽታ
ألم	አለም	ሕመም
علاج	ዒላጅ	ሕክምና
دواء	ደዋእ	መድኃኒት
فحص	ፋሕስ	ምርመራ
شهادة طبية	ሸሃደህ ጢብቢያህ	ሜዲካል ሰርተፊኬት
مندوب ، ممثل ،	መንዱብ (ሙመሲል)	ተወካይ
زيارة رسمية	ዚያረህ ረስሚያህ	ይፋ ጉብኝት
رسالة تهنئة	ረሳለት ተህኒአህ	የደስታ መግለጫ መልእክት
وفد	ወፍድ	ልኡካን
اتفاقية	ኢትቲፋቂያህ	ስምምነት
اتفاقية تجارية	ኢትቲፋቂያህ ቲጃሪያህ	የንግድ ስምምነት
ثقافية	ኢትቲፋቂያህ ሰቃፊያህ	የባህል ስምምነት
تعاونية	ኢትቲፋቂያህ ተዓውኒያህ	ተራድኦ ስምምነት

تبادل وجهة النظر	ተባዱል ውጅሀት አንነዘር	የሀሳብ ልውውጥ
زيارة ناجحة	ዚያራህ ናጂሐህ	ፍሬያማ ጉብኝት
فاشلة	ዚያራህ ፋሺላህ	ያልተሳካ ጉብኝት
توتر	ተወትቱር	ውጥረት
منظمة عالمية	ሙነዘማህ ዓለሚያህ	አለም አቀፍ ድርጅት
قارية	ቃርሪያህ	አህጉራዊ ድርጅት
محلية	መሐልሊያህ	የአገር ውስጥ ድርጅት
منظمة الوحدة الإفريقية	ሙነዘመቱል ወሕደህ አልኢፍሪቂያህ	የአፍሪቃ አንድነት ድርጅት
دول عدم الانحياز	ዱወል ዐደምልኢንሒያዝ	ገለልተኛ አገሮች
منظمة حلف شمال الأطلسي	ሙነዘመት ሒልፍ ሽማልአልአጥለሲ	የናቶ አባል አገሮች
دول حلف وارسو	ዱወል ሒልፍ ዋርሶ	የዋርሶ አባል አገሮች
دولة غنية	ደውለህ ገኒያህ	ሀብታም አገር
دولة فقيرة	ደውለህ ፈቂራህ	ድሃ አገር
نامية	ናሚያህ	ታዳጊ አገር
صناعية	ሲናዒያህ	በፋብሪካ የበለፀገ አገር



ክፍል ሶስት
الباب الثالث

ምዕራፍ አንድ
الفصل الأول

ሰዋሰው
القواعد

الكلام هو اللفظ المركب المفيد بالوضع

ንግግር ማለት የተቀነባበሩ ቃላት ሆኖ ትርጉም የሚሰጥ ማለት ነው።"

ዩንቀሲሙል ከላሙ ኢላ ሰላሳ አቅሳም : ينقسم الكلام الى ثلاثة أقسام :
"ንግግር በሶስት ይከፈላል"

አል ኢስሙ ወልፊዕሉ ወልሐርፉ — الإسم والفعل والحرف
"እነርሱም : ስም : ግስና መስተዋድድ ናቸው

ለምሳሌ:
አቲልሚዙ የክቱቡ ዐላሰቡራህ — مثال : التلميذ يكتب على السبورة
"ተማሪው በጥቁር ሰሌዳ ላይ ይጽፋል"

አቲልሚዝ	التلميذ	ስም
የክቱብ	يكتب	ግስ
ዐላ	على	መስተዋድድ
ሰቡራህ	السبورة	ስም

الفعل ثلاثة أنواع :
የግስ አይነቶች ሦስት ናቸው :

فعل ماضي ، فعل مضارع وفعل أمر

ፊዕሉ ማዲ : ፊዕሉ ሙዷሪዕ ወፊዕሉ አምር
"ኃላፊ ግስ : አሁነኛና ትንቢታዊ ጊዜ : ግስና የትዕዛዝ ግስ ናቸው።"

أمثلة :

ምሳሌዎች ኃላፊ ጊዜ ግስ	አሁነኛና ትንቢታዊ ጊዜ ግስ	የትዕዛዝ ግስ
فعل ماضي	فعل مضارع	فعل أمر
شرب	يشرب	اشرب
أكل	يأكل	كل
ذهب	يذهب	اذهب
ضرب	يضرب	اضرب

من حروف الجر : መስተዋድድ ቃላት (ሑሩፉል ጀር)

ሚን	ኢላ	ዐን	ዐላ	ባእ	ካፍና	ላም ናቸው
من	الى	عن	على	الباء	الكاف	اللام

أمثلة :
ምሳሌዎች :

جئت من المدرسة : من	ከትምህርት ቤት መጣሁ
اذهب الى البيت : الى	ወደ ትምህርት ቤት ሄደ
أخبرت عن محمد : عن	ከመሐመድ ተነገርኩ
وضعت .. على الطاولة : على	ጠረጴዛ ላይ አስቀመጥኩ
سافرت بالقطار : الباء	በምድር ባቡር ተሳፈርኩ
هو سريع كالبرق : الكاف	ርሱ እንደ መብረቅ ፈጣን ነው
استعد للرحلة : اللام	ለጉዞው ተዘጋጅ

ምዕራፍ ሁለት
الفصل الثاني

አረፍተ ነገር
الجملة

አረፍተ ነገር ሁለት ዐይነት ነው:

الجملة نوعان :

1· በስም የሚጀምር አረፍተ ነገር (ጁምለህ ኢስሚያህ)

١ ، الجملة الإسمية : تبدأ بالإسم

2· በግስ የሚጀምር አረፍተ ነገር (ጁምለህ ፊዕሊያህ)

٢ ، الجملة الفعلية : تبدأ بالفعل

ምሳሌዎች

أمثلة :

المدرس وقف أمام التلاميذ (በስም የጀመረ አረፍተ ነገር)

وقف المدرس أمام التلاميذ (በግስ የጀመረ አረፍተ ነገር)

الولد أكل الخبز (በስም የጀመረ አረፍተ ነገር)

أكل الولد الخبز (በግስ የጀመረ አረፍተ ነገር)

መልመጃ 12

تمارين ١٢

የሚከተሉትን ግሳዊ አረፍተ ነገሮች ወደ ስማዊ አረፍተ ነገር ለውጥ :

١ ، يقرأ التلميذ القصة

٢ ، يشرح المدرس الحساب

٣ ، يسوق الولد الدراجة

٤ ، يشرب الطفل اللبن

ቀጥለው ያሉትን ስማዊ አረፍተ ነገሮች ወደ ግሳዊ አረፍተ ነገሮች ለውጥ :

١ ، التلميذ ترك المدرسة

٢ ، المدرس ضرب التلميذ

٣ ، محمد زار صديقه

٤ ، الطفلة اشترت لعبة

ምዕራፍ ሶስት
الفصل الثالث

አልሙዘክከር ወልሙአንነስ ተባዕታይና አንስታይ
المذكر والمؤنث

ተባዕታይ አመልካች ተውላጠ ስም — هذا — ሃዛ

አንስታይ አመልካች ተውላጠ ስም — هذه — ሃዚሂ

هذه آمنة — هذا أحمد

هذه معلمة — هذا معلم

هذه امرأة — هذا رجل

هذه صغيرة — هذا كبير

ملاحظة : «١»

ማሳሰቢያ (1)

«ة» «تاء مربوطة»

የአንስታይ ምልክት ታእ መርቡጣህ

ወይም «ـة» ሊሆን ይችላል ፡ ከዚህ በላይ እንደሚከተለው ።

ملاحظة :- «٢»

ማሳሰቢያ (2)

እንደዚሁም የአንስታይ ምልክት ፡ አሊፍ አልመምዱዳህ

« ء » « ألف الملودة »

ወይም አሊፍ አልመቅሱራ « ى » « ألف المقصورة » ሊሆንም ይችላል ።

ለምሳሌ:

مثلا :-

ቃላቱ	አነባበብ	ትርጉም	አይነት (ፆታ)
أحمر	አሕመር	ቀይ	ተባዕታይ
أسود	አስወድ	ጥቁር	ተባዕታይ
أخضر	አኽደር	አረንጓዴ	ተባዕታይ
حمراء	ሐምራእ	ቀይ	አንስታይ
سوداء	ሰውዳእ	ጥቁር	አንስታይ
خضراء	ኸድራእ	አረንጓዴ	አንስታይ
كبرى	ኩብራ	ትልቋ	አንስታይ
صغرى	ሱግራ	ትንሿ	አንስታይ

الفصل الثانى

ምዕራፍ ሁለት

الجملة

አረፍተ ነገር

አረፍተ ነገር ሁለት ዐይነት ነው፡

الجملة نوعان :

1· በስም የሚጀምር አረፍተ ነገር (ጁምለህ ኢስሚያህ)

١ ، الجملة الإسمية : تبدأ بالإسم

2· በግስ የሚጀምር አረፍተ ነገር (ጁምለህ ፊዕሊያህ)

٢ ، الجملة الفعلية : تبدأ بالفعل

ምሳሌዎች

أمثلة :

المدرس وقف أمام التلاميذ (በስም የጀመረ አረፍተ ነገር)

وقف المدرس أمام التلاميذ (በግስ የጀመረ አረፍተ ነገር)

الولد أكل الخبز (በስም የጀመረ አረፍተ ነገር)

أكل الولد الخبز (በግስ የጀመረ አረፍተ ነገር)

መልመጃ 12

تمارين ١٢

የሚከተሉትን ግሳዊ አረፍተ ነገሮች ወደ ስማዊ አረፍተ ነገር ለውጥ፡

١ ، يقرأ التلميذ القصة

٢ ، يشرح المدرس الحساب

٣ ، يسوق الولد الدراجة

٤ ، يشرب الطفل اللبن

ቀጥለው ያሉትን ስማዊ አረፍተ ነገሮች ወደ ግሳዊ አረፍተ ነገሮች ለውጥ፡

١ ، التلميذ ترك المدرسة

٢ ، المدرس ضرب التلميذ

٣ ، محمد زار صديقه

٤ ، الطفلة اشترت لعبة

ምዕራፍ ሶስት

الفصل الثالث

المذكر والمؤنث

አልሙዘክከር ወልሙአንነስ ተባዕታይና አንስታይ

ተባዕታይ አመልካች ተውላጠ ስም هذا ሃዛ

አንስታይ አመልካች ተውላጠ ስም هذه ሃዚሂ

هذا أحمد — هذه آمنة

هذا معلم — هذه معلمة

هذا رجل — هذه امرأة

هذا كبير — هذه صغيرة

ملاحظة : «١»

ማሳሰቢያ (1)

የአንስታይ ምልክት ታእ መርቡጣህ «ة» «تاء مربوطة»

ወይም «ة» ሊሆን ይችላል ፡ ከዚህ በላይ እንደሚከተለው ።

ملاحظة :- «٢»

ማሳሰቢያ (2)

እንደዚሁም የአንስታይ ምልክት ፡ አሊፍ አልመምዱዳህ « ء » « ألف الممدودة »

ወይም አሊፍ አልመቅሱራ « ألف المقصورة » « ى » ሊሆንም ይችላል ።

ለምሳሌ፡

مثلا :-

ቃላቱ	አነባበብ	ትርጉም	አይነት (ፆታ)
أحمر	አሕመር	ቀይ	ተባዕታይ
أسود	አስወድ	ጥቁር	ተባዕታይ
أخضر	አኽደር	አረንጓዴ	ተባዕታይ
حمراء	ሐምራእ	ቀይ	አንስታይ
سوداء	ሰውዳእ	ጥቁር	አንስታይ
خضراء	ኸድራእ	አረንጓዴ	አንስታይ
كبرى	ኩብራ	ትልቋ	አንስታይ
صغرى	ሱግራ	ትንሿ	አንስታይ

መልመጃ 13 تمارين ١٣

በባዶ ቦታ ፡ هذا ወይም هذه ን ተጠቀም

.... نور	.... ولد
.... نملة	.... بنت
.... سيارة	.... رجل
.... قطار	.... عمر
.... بيت	.... فاطمة
.... خيمة	.... امرأة
.... طفل	.... تلميذ
.... طفلة	.... تلميذة
.... كبيرة	.... خروف
.... حيوان	.... هرة

أكمل جملة :.

በባዶ ቦታ هذا ወይም هذه ን በመጠቀም አረፍተ ነገር ስራ

.... ورقة بيضاء

.... ألوان حمراء

.... قميص أصفر

.... قلم أسود

.... أختي الكبرى

ምዕራፍ አራት

አለመቱና

ጥንድ ቁጥር

المثنى

በጥንድ ቁጥር		በነጠላ ቁጥር
التلميذان مجتهدان	=	التلميذ مجتهد
الفتاتان جميلتان	=	الفتاة جميلة
السيارتان سريعتان	=	السيارة سريعة

أو : ወይም

تلميذين مجتهدين

فتاتين جميلتين

سيارتين سريعتين

ከላይ የተጠቀሰውን ግልፅ ለማድረግ ያህል ይህንን ሰንጠረዥ እንመልከት ፡

ነጠላ ቁጥር	ጥንድ ቁጥር	ማንዛቢ
التلميذ مجتهد الفتاة جميلة السيارة سريعة	التلميذان « التلميذين » مجتهدان « مجتهدين الفتاتان « الفتاتين » جميلتان « جميلتين » السيارتان « السيارتين » سريعتان « سريعتين »	ا እና ن ወይም ى እና ن

እንደዚሁም አመልከት ተውላጠ ስሞችን በጥንድ ቁጥር መልክ ማስቀመጥ ይቻላል ፡

ነጠላ ቁጥር

ጥንድ ቁጥር

هذا تلميذ مجتهد

هذان تلميذان مجتهدان

هذين تلميذين مجتهدين

هذه تلميذة مجتهدة

هاتان تلميذتان مجتهدتان

هاتين تلميذتين مجتهدتين

ነጠላ ቁጥር	ጥንድ ቁጥር	ግንዛቤ
هذا هذه	هذان « هذين » هاتان « هاتين »	ነጠ·ቁ ا እና ن ወይም ى እና ن

መልመጃ 14

تمارين ١٤

የሚከተሉትን አረፍተ ነገሮች በጥንድ ቁጥር መልክ አስቀምጥ

الكتاب جديد : ....

البيت واسع ....

الجدار سميك : ....

التلميذ يقرأ ....

በባዶ ቦታ ተስማሚ ተውላጠ ስም አስገባ :

.... كبيران

.... تلميذتان

.... الكتابان جديدان

.... الغرفتان واسعتان

.... البيتان قديمان

.... السيارتين سريعتين

.... التلميذتين مجتهدتين

.... التلميذين نشيطين

ምዕራፍ አምስት

الجمع — አልጀምዕ — ብዙ ቁጥር

ጀምዕ (ብዙ ቁጥር ከሁለት በላይ ለሆነ ቁጥር የሚያመለክት ሲሆን እርሱም በሁለት ይከፈላል ።

أ جمع مذكر سالم : ሀ· ጀምዕ ሙዘከር ሳሊም = ተባዕታይ ብዙ ቁጥር

جمع مؤنث سالم : ጀምዕ ሙአንነስ ሳሊም = አንስታይ ብዙ ቁጥር

ይህ ቋሚ የሆነ ስርዓቶችን የሚከተል ነው ።

« ب » جمع تكسير :

ለ· ጀምዕ ተክሲር = ለተባዕታይም ሆነ ለአንስታይ ብዙ ቁጥር ሆኖ ቋሚ ስርዓቶችን ባለመከተል በተለምዶ ላይ የተመሠረተ ነው ።

مثال : ለምሳሌ :

طيار = طيارون	ጠያር ፡ ጠያሩን = ፓይለት ፡ ፓይለቶች
مقاول = مقاولون	ሙቃዊል ፡ ሙቃዊሉን = የስራ ተቋራጭ ፡ የሥራ ተቋራጮች
مهندس = مهندسون	ሙሐንዲስ ሙሐንዲሱን = መሐንዲስ ፡ መሐንዲሶች
ملاح = ملاحون	መላሕ ፡ መላሑን = የመርከብ አቅዛፊ ፡ የመርከብ አቅዛፊዎች
سيّارة = سيارات	ሳያራህ ፡ ሰያራት = መኪና ፡ መኪኖች
بقرة = بقرات	በቀራህ ፡ በቀራት = ከብት ፡ ከብቶች
طائرة = طائرات	ጣኢራህ ፡ ጣኢራት = አውሮፕላን ፡ አውሮፕላኖች
صغيرة = صغيرات	ዑጊራህ ፡ ሰጊራት = ትንሽ ትንሾች
غنم = أغنام	ገነም ፡ አግናም = ፍየል ፡ ፍየሎች
مدرسة = مدارس	መድረሰህ ፡ መዳሪስ = ትምህርት ቤት ፡ ትምህርት ቤቶች

መሊክ : ሙሉክ = ንጉስ ንጉሶች ملك ملوك

አሚር : ኡመራእ = ልኡል ልኡሎች أمير أمراء

أمثلة مع الجملة

ምሳሌዎች በአረፍተ ነገር

المزارعون ينتجون الطعام — ገበሬዎች ምግብን ያመርታሉ

المدرسون يشرحون الدرس — አስተማሪዎች ትምህርትን ያብራራሉ

المدرسات حاضرات — አስተማሪዎች (አንስታይ) እዚህ ናቸው

الجامعات مفتوحات — ዩኒቨርስቲዎች ክፍት ናቸው

الدروس سهلة — ትምህርቶቹ ቀላል ናቸው

الصحف تصدر يوميا — ጋዜጦች በየቀኑ ይወጣሉ

ከዚህ በላይ የተመለከቱትን ግልፅ ለማድረግ ያህል ቀጥሎ ያለውን ሰንጠረዥ እንይ :

ነጠላ ቁጥር مفرد	ተባእታይ ብ·ቁ· (ሳሊም) جمع مذكر سالم	(አንስታይ ብ·ቁ· (ሳሊም) جمع مؤنث سالم	ለሁሉቱም ፆታዎች ብዙ ቁ· (ተክሲር) جمع تكسير
مدرس	المدرسون ، المدرسين		
مزارع	المزارعون ، المزارعين		
قروي	قرويون ، قرويين		
نافعة		نافعات	
الجامعة		الجامعات	
السيدة		للسيدات	
رجل			رجال
صحيفة			صحف
تاجر			تجار

መገንዘቢያ ፣ 1· ለተባእታይ ብዙ ቁጥር ከነጠላው ብዙ ቁጥር ላይ و እና ن ወይም ى እና ن እንጨምራለን ።

2· ለአንስታይ ብዙ ቁጥር ከነጠላው ቁጥር ላይ ا እና ت እንጨምራለን ።

3· ጀምዕ ተክሲር በተለምዶ ስለሆነ ቋሚ ሕግ የለውም ።

تمارين : ١٥ «١»

መልመጃ 15 (1)

የሚከተሉትን ቃላት በተባእታይ ብዙ ቁጥር መልክ አስቀምጥ

طيار : ....

مزارع : ....

سائق : ....

فنان : ....

المغنّى : ....

رسام : ....

حمّال : ....

طبّاخ : ....

تمارين : ١٥ «٢»

መልመጃ 15 (2)

የሚከተሉትን ቃላት አንስታይ ብዙ ቁጥር አድርግ :

معلّمة : ....

خادمة : ....

مجتهدة : ....

مسرورة : ....

مهذبة : ....

حزينة : ....

قادمة : ....

نشيطة : ....

تمارين ١٥ «٣»

መልመጃ 15 (3)

የሚከተሉትን ቃላት በጀምዕ ተክሲር መልክ አስተምጥ

ولد : ....

رجل : ....

كتاب : ....

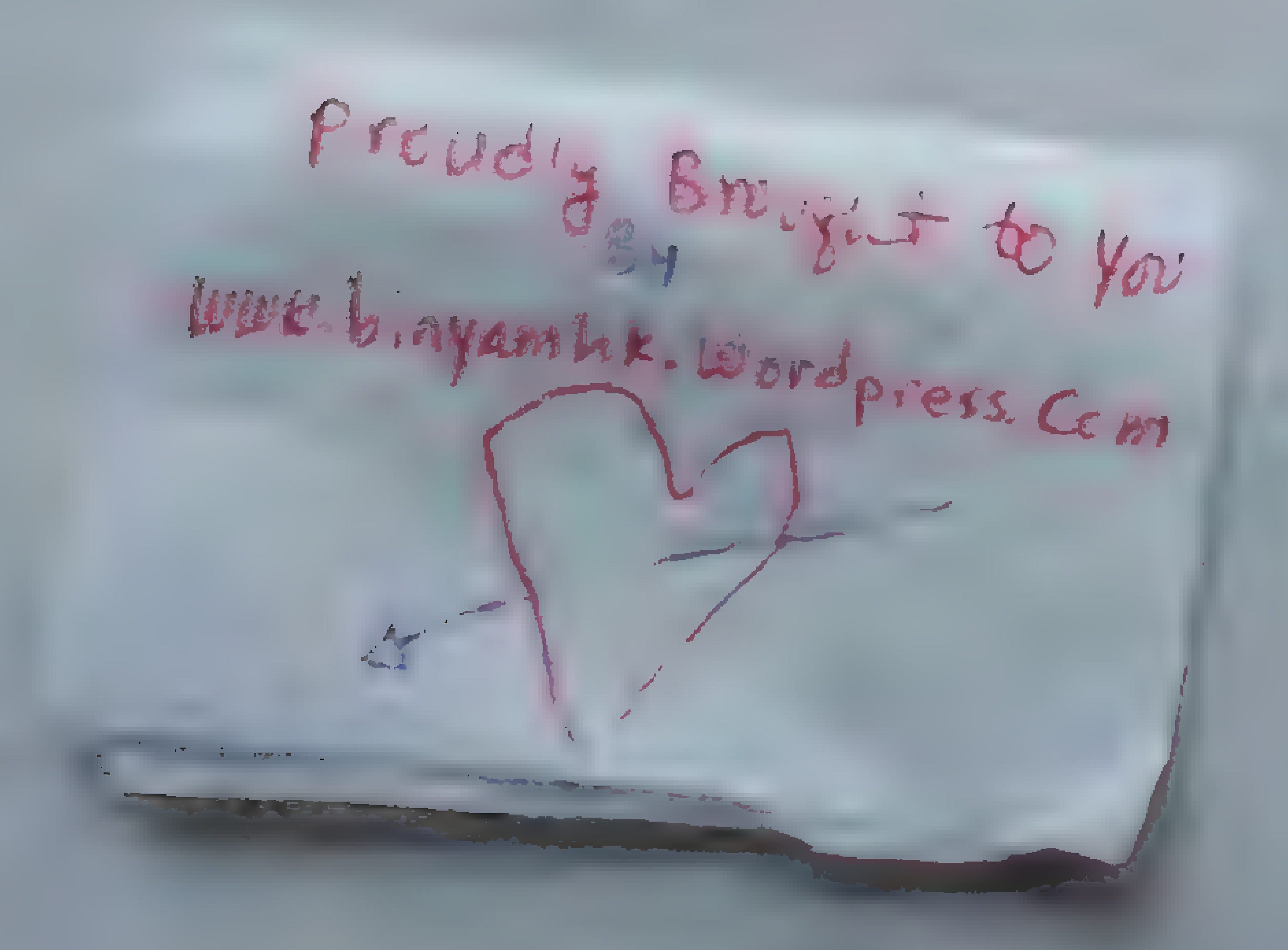
قلم : ....

ضربة : ....

مسمار ....

مسجد : ....

حقيبة : ....



الفصل السادس

أسماء الاشارة

ምዕራፍ ስድስት

አስማኡል ኢሻራህ

አመልካች ተውላጠ ስሞች

ቃላቱ	አነባበብ	ማብራሪያ
هذا	ሃዛ	ለተባእታይ ነጠላ ቁጥር ለቅርብ
هذه	ሃዚሂ	ለአንስታይ ነጠላ ቁጥር ለቅርብ
هذان ، هذين ،	ሃዛኒ (ሃዘይኒ)	ለተባእታይ ጥንድ ቁጥር
هاتان ، هاتين ،	ሃታኒ (ሃተይኒ)	ለአንስታይ ጥንድ ቁጥር
هؤلاء	ሃኡላኢ	ለተባእ·ሆነ ለአንስ· ብ·ቁ· ለቅርብ
ذلك	ዛሊከ	ለተባዕታይ ነጠላ ቁጥር ለሩቅ
تلك	ቲልከ	ለአንስታይ ነጠላ ቁጥር ለሩቅ

أمثلة :

ምሳሌዎች

هذا تلميذ مجد

ይህ ጉበዝ ተማሪ ነው

هذه زهرة جميلة

ይህች ውብ አበባ ናት

هذان أخوان « هذين أخوين »

እነዚህ (ተባእታይ ጥንድ)
ወንድማማች ናቸው

هاتان تلميذتان « هاتين تلميذتين »

እነዚህ (አንስታይ ጥንድ)
ተማሪዎች ናቸው

هؤلاء عمال المصنع

እነኚህ (ተባእታይ ብ·ቁ·)
የፋብሪካ ሠራተኞች ናቸው

ذلك مصنع النسيج

ያ የጨርቃ ጨርቅ ፋብሪካ ነው

تلك شجرة الليمون

ያች የሎሚ ዛፍ ናት

መልመጃ 16

ተስማሚ አመልካች ተውላጠ ስሞችን በባዶ ቦታ ሙላ ፤

تمارين ١٦

.... بيت واسع

.... تلميذة مجتهدة

.... جنديان مستحدان

.... شجرتان مثمرتان

.... تلاميذ ناجحون

.... فتاة إثيوبيات

.... مبنى المعهد

.... عمارة الجامعة

الفصل السابع

ምዕራፍ ሰባት

الإسم الموصول

አልኢስሙልመውሱል

አዛማጅ ተውላጠ ስሞች

ቃላቱ በአረብኛ	አነባበብ በአማርኛ	ማብራሪያ
الذى	አልለዚ	ለተባእታይ ነጠላ ቁጥር
التى	አልለቲ	ለአንስታይ ነጠላ ቁጥር
اللذان ، اللذين ،	አልለዛኒ (አልለዘይኒ)	ለተባእታይ ጥንድ ቁጥር
اللتان ، اللتين ،	አልለታኒ (አልለተይኒ)	ለአንስታይ ጥንድ ቁጥር
الذين	አልለዚነ	ለተባእታይ ብዙ ቁጥር
اللائى ، اللاتى ،	አልላኢ (አልላቲ)	ለአንስታይ ብዙ ቁጥር

أمثلة :

ምሳሌዎች

على تلميذ مجتهد

አሊይ ጉበዝ ተማሪ ነው

يذاكر ليلا ونهارا

ሌት ተቀን ያጠናል

على الذى يذاكر ليلا ونهارا هو تلميذ مجتهد

ሌት ተቀን ያጠና የነበረው አሊይ ጉበዝ ተማሪ ነው

حواء تدرس فى الفصل الثامن

ሐዋእ በስምንተኛ ክፍል ትማራለች

تحب الرسم

ስዕል ትወዳለች

حواء التى تدرس فى الفصل الثامن تحب الرسم

በስምንተኛ ክፍል የምትማረው ሐዋእ ስዕል ትወዳለች

هذان ابنا أخى

እነዚህ ሁለቱ የወንድሜ ልጆች ናቸው

قدما أ ه س من أديس أبابا

ትናንት ከአዲስ አበባ መጡ

እነዚህ ሁለቱ ትናንት ከአዲስ አበባ የመጡት የወንድሜ ልጆች ናቸው — هذان اللذان قدما أمس من اديس ابابا هما ابنا أخي

እነዚህ ሁለቱ (ሴቶች) የታወቁ ዘፋኞች ናቸው — هاتان مغنيتان مشهورتان

ይህችን ዘፈን ቀረጹት — سجلتا هذه الأغنية

እነዚህ ይህችን ዘፈን የቀረጹት ሁለቱ ሴቶች የታወቁ ዘፋኞች ናቸው — هاتان اللتان سجلتا هذه الأغنية ، مغنيتان مشهورتان

እነዚህ አምራች ገበሬዎች ናቸው — هؤلاء مزارعون منتجون

ያለ መሰልቸት ይሰራሉ — يعملون دون ملل

እነዚህ ያለ መሰልቸት የሚሰሩ አምራች ገበሬዎች ናቸው ። — هؤلاء الذين يعملون دون ملل ، مزارعون منتجون

ልጃገረዶች ለመጨረሻ ፈተና ተቀመጡ — الفتيات جلسن للإمتحان النهائى

በእጅግ በጣም ጥሩ ደረጃ አለፉ — نجحن بدرجات ممتازة

ለመጨረሻ ፈተና ተቀምጠው የነበሩ ልጃገረዶች በእጅግ በጣም ጥሩ ደረጃ አለፉ ። — الفتيات اللائى جلسن للأمتحان النهائى ، نجحن بدرجات ممتازة

የአመልካች ተውላጠ ስሞች አጠቃቀም የሚገልጽ ሰንጠረዥ

ነጠላ ቁጥር	ጥንድ ቁጥር	ብዙ ቁጥር	ፆታ
الذى	اللذان أو اللذين	الذين	ተባዕታይ
التى	اللتان أو اللتين	اللائى أو اللاتى	አንስታይ

تمارين : ١٧

መልመጃ 17

ተስማሚ አዛማጅ ተውላጠ ስሞችን በባዶ ቦታ ተጠቀም።

البنات ..... يدرسن فى مدرستنا نجحن فى الإمتحان

الجنود .... دافعوا عن الوطن منحوا جوائز قيمة

التلميذان .... سقطا فى الإمتحان فصلا من المدرسة

الرجل .... ذهب الى المزرعة فى الصباح عاد بعد الظهر

البنتان .... تخرجتا من المعهد بدأتا العمل

هذه التلميذة هى ...... فازت فى المسابقة .

ምዕራፍ ስምንት

ስብአዊያን ተውላጠ ስሞች ባለቤት

الفصل الثامن

الضمائر الشخصية

المنفصلة

እዴማኢር አሽኽሲያህ አል ሙንፈሲላህ

ቃሉ በአረብኛ	አነባበብ በአማርኛ	ማብራሪያ
أنا	አና	ለአንደኛ መደብ (ተባእታይ ወይም አንስታይ) ነ.ቁ. እኔ
نحن	ነሕኑ	ለአንደኛ መደብ (ተባእታይ ወይም አንስታይ) ብ.ቁ. እኛ
أنت	አንተ	ለሁለተኛ መደብ (ተባእታይ) ነጠላ ቁጥር ። አንተ
أنت	አንቲ	ለሁለተኛ መደብ (አንስታይ) ነጠላ ቁጥር ። አንቺ
أنتما	አንቱማ	ለሁለተኛ መደብ (ተባእታይ) ጥንድ ቁጥር ። እናንተ
أنتما	አንቱማ	ለሁለተኛ መደብ (አንስታይ) ጥንድ ቁጥር ። እናንተ
أنتم	አንቱም	ለሁለተኛ መደብ (ተባእታይ) ብዙ ቁጥር ። እናንተ
أنتن	አንቱን	ለሁለተኛ መደብ (አንስታይ) ብዙ ቁጥር እናንተ
هو	ሁወ	ለሶስተኛ መደብ (ተባእታይ) ነጠላ ቁጥር ። እርሱ
هي	ሂየ	ለሶስተኛ መደብ (አንስታይ) ነጠላ ቁጥር ። እርሱዋ
هما	ሁማ	ለሶስተኛ መደብ (ተባእታይ) ጥንድ ቁጥር ። እነርሱ
هما	ሁማ	ለሶስተኛ መደብ (አንስታይ) ጥንድ ቁጥር ። እነርሱ
هم	ሁም	ለሶስተኛ መደብ (ተባእታይ) ብዙ ቁጥር ። እነርሱ
هن	ሁንነ	ለሶስተኛ መደብ (አንስታይ) ብዙ ቁጥር ። እነርሱ

أمثلة	ምሳሌዎች
أنا تلميذ	እኔ ተማሪ ነኝ
نحن رعاة البقر	እኛ እረኞች ነን
أنت جندى	አንተ ወታደር ነህ
أنت جندية	አንቺ ወታደር ነሽ
انتما مزارعان	እናንተ (ጥንድ ቁጥር ተባእታይ) ገበሬዎች ናችሁ
انتما تلميذتان	እናንተ (ጥንድ ቁጥር አንስታይ) ተማሪዎች ናችሁ ።
انتم أطباء	እናንተ ሀኪሞች ናችሁ (ተባ.ብ.ቁ)
انتن طبيبات	እናንተ ሀኪሞች ናችሁ (አንስታይ ብ.ቁ.)
هو مدرس	እርሱ አስተማሪ ነው
هي مدرسة	እርሱዋ አስተማሪ ናት
هما مدرسان	እነርሱ (ጥንድ ቁጥር ተባእታይ) መምህሮች ናቸው
هما مدرستان	እነርሱ (ጥንድ ቁጥር አንስታይ) መምህሮች ናቸው

هم مزارعون — እነርሱ ገበሬዎች ናቸው (ተባ. ብዙ ቁ)
هن مزارعات — እነርሱ ገበሬዎች ናቸው (እን.ብዙ ቁ.)

መልመጃ 18

تمارين ١٨

በባዶ ቦታ ተስማሚ ተውላጠ ስም ባለቤት አስገባ ፡

ضع الضمير المناسب فى المكان الخالى

..... تلميذان مجتهدان
..... تلميذتان مجتهدتان
..... أطباء
..... ربات المنزل

መልመጃ 19

تمارين ١٩

የሚከተሉትን ተውላጠ ስሞች በአረፍተ ነገር መልክ አስቀምጥ

ضع الضمائر الآتية فى جملة مفيدة :

هى : ....
انتم : ....
انتن : ....
هم : ....
أنت : ....
أنت ....
نحن : ....
أنا : ....

መልመጃ 20

تمارين ٢٠

የሰብአዊያን ተውላጠ ስሞች ባለቤት በሙሉ በመጠቀም አረፍተ ነገሮች ፃፍ ፡

اكتب جملا مفيدة مستعملا جميع الضمائر

الفصل التاسع
الضمائر الشخصية المتصلة

ምዕራፍ ዘጠኝ
ሰብአዊያን ተውላጠ ስሞች ዘርፍ፡

ደ.ማኢ.ር አሸሸኽስ ያህ

አደ.ማኢ.ር አሸኽሲ.ያ አልሙተሲ.ላህ

በአረብኛ	አነባበብ በአማርኛ	ማብራሪያ
لى	ሊ.	ለአንደኛ መደብ (ለሁለቱ ፆታዎች) ነ.ቁ. የእኔ
لنا	ለና	ለአንደኛ መደብ (ለሁለቱ ፆታዎች) ብ.ቁ. የእኛ
لكَ	ለከ	ለሁለተኛ መደብ (ተባእታይ) ነጠላ ቁጥር ። የአንተ
لكِ	ለኪ.	ለሁለተኛ መደብ (አንስታይ) ነጠላ ቁጥር ። የአንቺ
لكما	ለኩማ	ለሁለተኛ መደብ (ተባእታይ) ጥንድ ቁጥር ። የእናንተ
لكما	ለኩማ	ለሁለተኛ መደብ (አንስታይ) ጥንድ ቁጥር የናንተ
لكم	ለኩም	ለሁለተኛ መደብ (ተባእታይ) ብዙ ቁጥር ። የእናንተ
لكن.	ለኩንን	ለሁለተኛ መደብ (አንስታይ) ብዙ ቁጥር ። የእናንተ
له	ለሁ	ለሶስተኛ መደብ (ተባእታይ) ነጠላ ቁጥር ። የእርሱ

لها	ለሃ	ለሶስተኛ መደብ (እንስታይ) ነጠላ ቁጥር ። የእርሱዋ
لهما	ለሁማ	ለሶስተኛ መደብ (ተባእታይ)ጥንድ ቁጥር ። የእነርሱ
لهما	ለሁማ	ለሶስተኛ መደብ (እንስታይ) ጥንድ ቁጥር ። የእነርሱ
لهم	ለሁም	ለሶስተኛ መደብ (ተባእታይ) ብዙ ቁጥር ። የእነርሱ
لهن	ለሁንን	ለሶስተኛ መደብ (እንስታይ) ብዙ ቁጥር ። የእነርሱ

الأمثلة

ምሳሌዎች

هذا كتابى . هذا لى — ይህ መጽሐፌ ነው ፡ ይህ የእኔ ነው

هذا بيتنا . هذا لنا — ይህ ቤታችን ነው ፡ ይህ የእኛ ነው

هذا قلمك . هذا لك — ይህ ብዕርህ ነው ፡ ይህ የአንተ ነው

هذا كتابك . هذا لك — ይህ መጽሐፍህ ነው ፡ ይህ የአንተ ነው

هذه مدرستكما . هذه لكما — ይህች ትምህርት ቤታችሁ ናት

ይህች የእናንተ ናት (1)

تلك سيارتكم . تلك لكم — ያች የእናንተ መኪና ናት ፡ ያች የእናንተ ናት

تلك سيارتكن . تلك لكن — ያች የእናንተ መኪና ናት ፡ ያች የእናንተ ናት

هذه مسطرته . هذه له — ይህች የእርሱ ማስመሪያ ናት ፡ ይህች የእርሱ ናት

---

1) ይህ ለተባእታይ ጥንድ ቁጥር ሁለተኛ መደብ ሲሆን፡ ለእንስታይ ጥንድ ቁጥርም እንደዚሁ ነው ።

هذه مسطرتها . هذه لها — ይህች የእርሱዋ ማስመሪያ ናት ፡
ይህች የርሱዋ ናት

هذه حقيبتهما . هذه لهما — ይህች የእነርሱ (ጥንድ ቁጥር) ቦርሳ ናት
ይህች የእነርሱ ናት (1)

تلك أبقارهم . تلك لهم — እነዚያ የእነርሱ ከብቶች ናቸው ፡
እነዚያ የእነርሱ ናቸው

تلك أبقارهن . تلك لهن — እነዚያ የእነርሱ ከብቶች ናቸው ፡
እነዚያ የእነርሱ ናቸው

تمارين : ٢١

መልመጃ 21

ተስማሚ ስብእዊያን ተውላጠ ስሞች ዘርፍ
በሚከተለው ሙላ ፡

ضع ضمير شخص متصل مناسب فى المكان الخالى :

هذا البيت لنا . هذا ....

هذه الحقيبة لى . هذه ....

هذا كتاب عمر. هذا ...

الكتاب لها . ...

تمارين ٢٢

መልመጃ 22

በስሞች ምትክ ተስማሚ
ተውላጠ ስሞች ዘርፍ ተጠቀም ፡

استعمل ضمائر شخصية متصلة مناسبة
بدل الأسماء : ..

هذه مدرسة محمد وأحمد :.....

هذا قلم فاطمة . : ....

فلك بيت حسن وعمر ، وموسى . . : ....

---

1) ይህ ለተባእታይ ጥንድ ቁጥር ሶስተኛ መደብ ሲሆን፣ ለእንስታይም ልዩነት የለውም ።

መልመጃ 23

በሚከተሉት ተውላጠ ስሞች
ዘርፍ አረፍተ ነገር ሥሩ

تمارين ٢٣

ضع الضمائر الآتية فى جملة مفيدة :

لى - لنا - لهم - لهن - لكم - لكن - لكما

ምሳሌ ፡

مثال :

የእርሱ ፡ በመጽሐፉ አነበብኩ

له : قرأت بكتابه

الباب الرابع

الرسائل

ክፍል አራት

ደብዳቤዎች

رسالة طلب اعتذار لعدم حضور زواج صديق وتهنئة

صديقى العزيز :

أبدأ رسالتى هذه بالاعتذار لعدم تمكنى حضور حفل زواجك المبارك .
لقد حدثت لى ظروف أعاقتنى من الحضور ، وأنا وان كنت بعيدا عن حفلتك فكأننى قد حضرتها بالذات .
أرجو أن يكون زواجك فاتحة خير ومسرات ليس لها نهاية .
صديقى العزيز ، لقد انتقلت الآن من حياة الى حياة أخرى ، وآمل أن تسعد بحياتك الجديدة مع من اخترتها رفيقة حياة لك .
تقبل تهانى الحارة بالسعادة والبنين

المخلص :

የጓደኛ ሠርግ ላይ ባለመገኘት የሚፃፍ የይቅርታና የደስታ መግለጫ መልእክት ደብዳቤ

ውድ ጓደኛዬ..............

ይህችን ደብዳቤ ስጽፍልህ በመጀመሪያ በተባረከው የጋብቻህ ሥነ ስርዓት ላይ ለመገኘት ባለመቻሌ ይቅርታ በመጠየቅ ነው ።

በእውነቱ ከአቅሜ በላይ የሆነ ችግር ገጥሞኝ በአካል ባልገኝም በመንፈሴ ግን ካንተው ጋር ነኝ ። ጋብቻህ የአዲስ ሕይወት ምዕራፍ መክፈቻና የዘለዓለማዊ ደስታ እንዲሆንልህ እመኛለሁ ። የተወደድክ ጓደኞ ፡ በፊት ከነበርክበት ዓለም ወደ ሌላ ሕይወት በመሸጋገርህ በአዲስ የሕይወት ምዕራፍ ከመረጥካት የትዳር ጓደኛህ ጋር ጣዕም ባለው ሕይወት እንድትደሰት ጽኑ ምኞቴ ነው ።

ልጆችም አፍርተህ የተሟላና የደስታ ኑሮ ይሆንልህ ዘንድ የጋለ ልባዊ ምኞቴን ተቀበለኝ ።

ያንተው....

መልመጃ 23

በሚከተሉት ተውላጠ ስሞች

ዘርፍ አረፍተ ነገር ሥራ

تمارين ٢٣

ضع الضمائر الآتية فى جملة مفيدة :

« لى - لنا - لهم - لهن - لكم - لكن - لكما »

ምሳሌ ፡

مثال :

የእርሱ ፡ በመጽሐፉ አነበብኩ

له : قرأت بكتابه

ክፍል አራት
ደብዳቤዎች

رسالة طلب اعتذار لعدم حضور زواج صديق وتهنئة

صديقى العزيز :

أبدأ رسالتى هذه بالاعتذار لعدم تمكنى حضور حفل زواجك المبارك .
لقد حدثت لى ظروف أعاقتنى من الحضور ، وأنا وان كنت بعيدا عن حفلتك فكأننى قد حضرتها بالذات .
أرجو أن يكون زواجك فاتحة خير ومسرات ليس لها نهاية .
صديقى العزيز ، لقد انتقلت الآن من حياة الى حياة أخرى ، وآمل ان تسعد بحياتك الجديدة مع من اخترتها رفيقة حياة لك .
تقبل تهانى الحارة بالسعادة والبنين

المخلص :

የጓደኛ ሠርግ ላይ ባለመገኘት የሚፃፍ
የይቅርታና የደስታ መግለጫ መልእክት ደብዳቤ

ውድ ጓደኛዬ..............

ይህችን ደብዳቤ ስጽፍልህ በመጀመሪያ በተባረከው የጋብቻህ ሥነ ስርዓት ላይ ለመገኘት ባለመቻሌ ይቅርታ በመጠየቅ ነው ።

በእውነቱ ከአቅሜ በላይ የሆነ ችግር ገጥሞኝ በአካል ባልገኝም በመንፈሴ ግን ካንተው ጋር ነኝ ። ጋብቻህ የአዲስ ሕይወት ምዕራፍ መክፈቻና የዘለዓለማዊ ደስታ እንዲሆንልህ እመኛለሁ ። የተወደድክ ጓዴ ፡ በፊት ከነበርክበት ዓለም ወደ ሌላ ሕይወት በመሸጋገርህ በአዲስ የሕይወት ምዕራፍ ከመረጥካት የትዳር ጓደኛህ ጋር ጣዕም ባለው ሕይወት እንድትደሰት ጽኑ ምኞቴ ነው ።

ልጆችም አፍርተህ የተሟላና የደስታ ኑሮ ይሆንልህ ዘንድ የጋለ ልባዊ ምኞቴን ተቀበለኝ ።

ያንተው.....

رسالة شكر على ضيافة

صديقى العزيز :

لاأستطيع شرح مدى الفرحة التى غمرتنى يوم كنت عندكم ، كان الطقس جميلا والأصدقاء طيبون ، كل ذلك جعلنى أعيش فترة لا بد أن أعدها من أطيب أوقات قضيتها فى حياتى ، ولاتزال ذكراها ماثلة أمامى .

وإننى أجد نفسى عاجزا عن ايجاد كلمات معبرة عن كل ذلك تعبيرا وافيا . وعسوما أتوسل أن تشرفنى بدورك بزيارة لى ، لعلى أستطيع رد الجميل .

صديقك :

የመስተንግዶ ምስጋና ደብዳቤ

የተወደድከው ጓደኛዬ ፡

እናንተ ዘንድ በነበርኩበት ጊዜ ምን ያህል ደስታ እንደተሰማኝ ልገልጽልህ አልችልም ። የእናንተ መልካምነት የጓደኛ ጥሩ ጠባይ ያለው ሁሉ በአንድነት ሆኖ ካሳለፍኩት ሕይወቴ በሙሉ የምትበልጥ አድርጌ እንድቆጥራት ያስገደደኛል ትዝታውም በአእምሮዬ አይለየኝም ።

እንደ እሙንቱ ከሆነ ይህንን በሚመለከት ተገቢ ምስጋና ቃላት ለማግኘት ያቸግረኛል ። በአጠቃላይ አንተም በበኩልህ ጉብኝትህን የመስተንግዶ ክብር ባለቤት እንድታደርገኝና ውለታውን ለመመለስ እችል ዘንድ ባለሙሉ ተስፋ ነኝ ።

ያንተው......

دعوة الى عقد الإجتماع

السيد المحترم

نعلمكم بأننا سنعقد اجتماعا بتاريخ : الساعة :—— فى قاعة الإجتماعات ب : وذلك لتداول بعض الشؤن الطارئة وبحث جدول الأعمال المقرر للسنة القادمة .

الرجاء عدم التأخر فى الموعد والمكان المحددين

وشكرا

ع اللجنة

የስብሰባ ጥሪ

የተከበሩ አቶ........

በ......ቀን....ዓ.ም. በ.......ሰዓት በ.....በሚገኘው የስብሰባ አዳራሽ በመገኘት በአንዳንድ አስቸኳይ ጉዳዮች ላይ ለመወያየትና የመጭውን አመት የሥራ እቅድ ለማጥናት ስብሰባ የምናደርግ መሆናችንን እያስታወቅን በተጠቀሰው ጊዜና ስፍራ እንዲገኙ እናሳስባለን ።

ከምስጋና ጋር

ስለ ኮሚቴው

طلب عمل

حضرة : المحترم

كنت اطلعت على اعلانكم الذى نشر فى صحيفه : الصادرة يوم : والذى يدعو الراغبين فى ملأ مكان شاغر لديكم بوظيفة : من

وانى اذ اتقدم بطلبى هذا ، أحمل من المؤهلات : شهادة « دبلوم » جامعة « مدرسة » ، وخبرة مدة : سنوات .

وساكون مسرورا اذا وجد طلبى هذا قبولكم . كما أننى مستعد تماما للقيام بجميع النشاطات العملية المتطلبة . أرفق مع هذا صورا للوثائق المذكورة .

تقبلوا فائق احترامى

مقدم الطلب :

የሥራ መፈለጊያ ማመልከቻ

ክቡር ፡.......................................

በ..............................ቀን..........ዓ.ም. ታትሞ በወጣ የ..........
ጋዜጣ አማካይነት የ....................ነት ክፍት ቦታ መኖሩን ተረድቻለሁ ።
እኔ አመልካች የ....................ድግሪ (ዲፕሎማ) ከ..................ዩኒቨርስቲ
(ትምህርት ቤት) የምስክር ወረቀትና የ..................ዓመት የሥራ ልምድ
የብቃት ማስረጃ ያለኝ ነው ።

ስለዚህ ማመልከቻዬን ተቀባይነት እንደሚያገኝ በመተማመን ነው ።
በበኩሌም ለሚፈለግብኝ አስተዋጽኦ ዝግጁ መሆኔን እያገለጽኩ ከላይ
የጠቀስኳቸው ማስረጃዎች ፎቶ ኮፒ ከዚሁ ጋር አባሪ በማድረግ በትህትና
አቀርባለሁ ።

አመልካች

اعلان بأرسال البضاعة

حضرة السيد المحترم

نحيطكم علما بأننا أرسلنا اليكم بتاريخ : جميع الأصناف المطلوبة من البضائع عن طريق البحر « الجو » وهاهى قائمة البضائع وقيمتها ، ننتظر من حضرتكم إرسال المبلغ الموضح ، حتى تاريخ :

تقبلوا شكرنا

المخلص :

የዕቃ መላክ ማስታወቂያ

ለተከበሩ...........................
በ..............ቀን..............ዓ.ም. የጠየቃችሁትን የዕቃ አይነት
በሙሉ በመርከብ (አየር) ያስጫንላችሁ መሆኑን እያሳወቅን የእነዚህ
ዕቃዎች አይነትና የዋጋቸውም ዝርዝር አባሪ አድርገን ልከናል ። እስከ.......
......ቀን ድረስ የተገለፀው ገንዘብ በሂሳባችን ገቢ እንድታደርጉልን
እናሳስባለን ።

ከምስጋና ጋር

የናንተው..............

ارسـال حسـاب البضاعـة

المحترم

حضرة السيد

نعلمكم بأننا قد أرسلنا مع وافر الشكر الى حضرتكم مبلغ : بموجـــب

قيمة البضائع التى أرسلتموها الينا بتاريخ : فالرجاء مـــن

ك رقم :

حضرتكم أن تفيدونا باستلامكم اياها .

تقبلوا فائق الشكر

المخلص :

የዕቃ ዋጋ መላክ

የተከበሩ አቶ..

ከታላቅ ምስጋና ጋር በ.................ቀን..............ዓ.ም. ለላካችሁልን ዕቃ ዋጋ በድምሩ ....የሆነው በቼክ ቁጥር ....የላክን መሆናችንን እየገለጽን ለመድረሱ ማረጋገጫ መቀበላችሁን እንድታስታውቁን ።

ከምስጋና ጋር

የናንተው..........................

اعلان عن نقل مركز صناعى

يعلن مصنع : لـ : عن نقل مقره من مدينة : بمحافظة :

الى مدينة : بمحافظة : نرجو من الزبائن الكرام ،

أن يكونوا على علم بهذا ، لتلبية جميع احتياجاتهم ومتطلباتهم .

إدارة المصنع

የፋብሪካ ማዕከል አድራሻ ስለመለወጥ

የ.....................ማምረቻ ቀደም ሲል ከነበረበት ከ............ከተማ በ...........ክፍለ አገር ወደ ....ከተማ በ...........................ክፍለ አገር መዛወሩን ለተከበሩ ደንበኞች ያስታውቃል ።

ፊርማ

....

تعليم اللغة العربية بالأمهرية

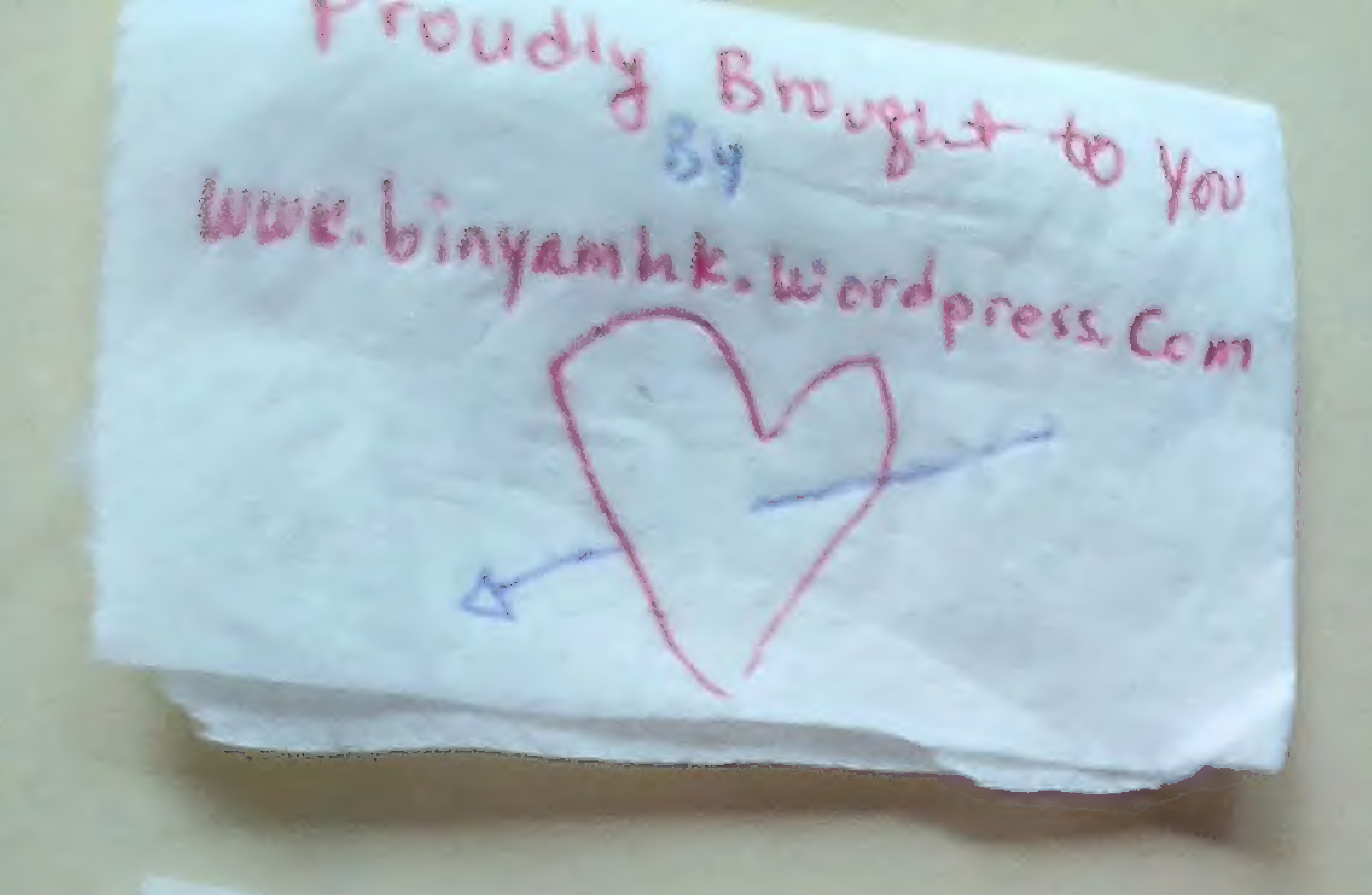
اعداد

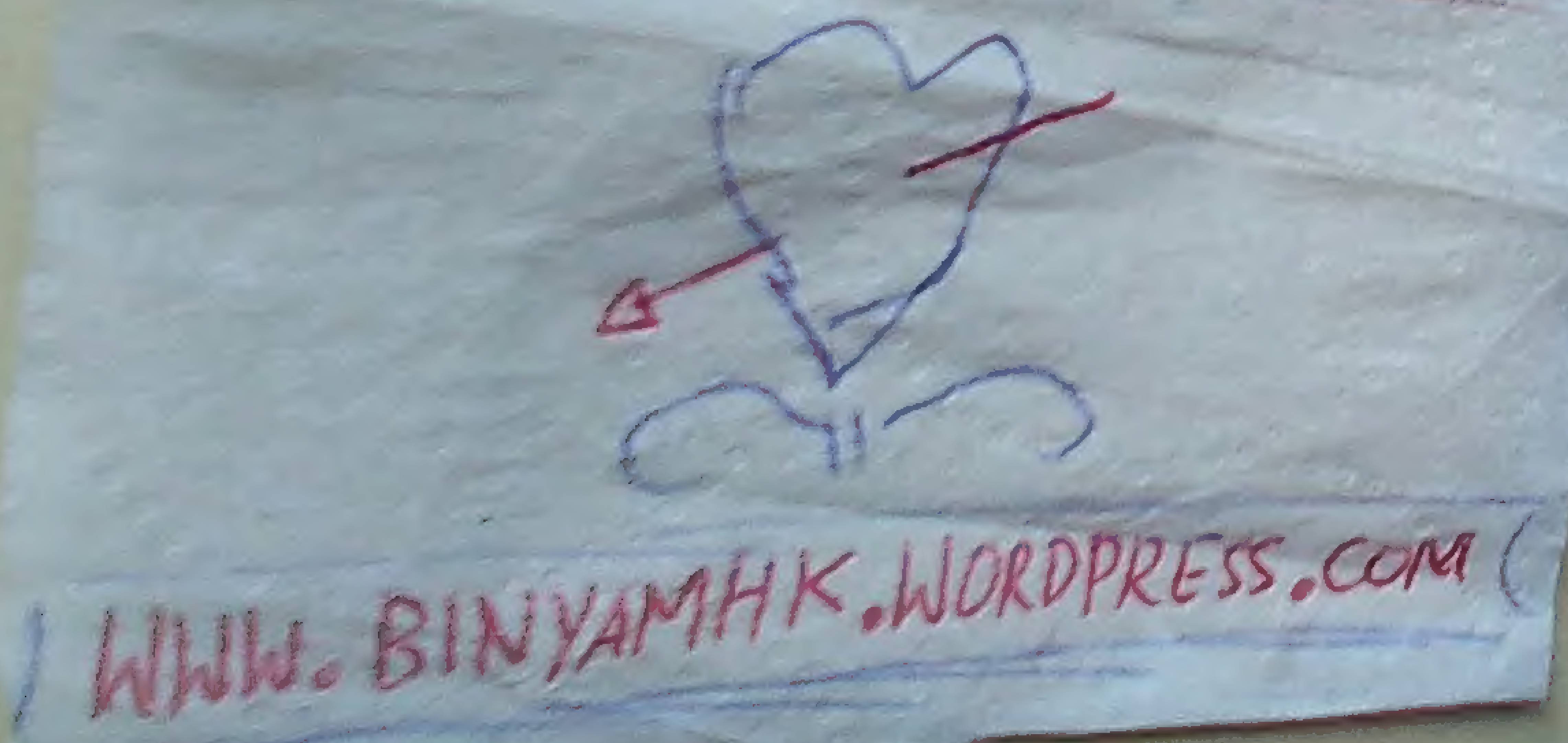
آدم محمد أبامتشو

الناشر

الشيخ يحيى محمد العنسي

اديس ابابا ١٩٩٢م





የዐረብኛ ቋንቋ መማሪያ

አዘጋጅ

አደም ሙሐመድ አባምቹ

አሳታሚ

ሼህ የሕያ ሙሐመድ አልሀንሲ

አዲስ አበባ ፤ 1984 ዓ.ም.

تعليم اللغة العربية

بالأمهرية

اعداد

آدم محمد أبامتشو

ዋጋው ብር 5·00
الثمن ٥ بر فقط

أديس أبابا ١٩٩٢م